



Vážení hostia, milí návštevníci tohtoročného Vinobrania,

srdečne vás vítam v meste, ktoré je právom označované za centrum slovenského vinohradníctva a vinárstva. O Pezinku sa nie nadarmo hovorí ako o hlavnom meste slovenského vinohradníctva a vinárstva! Je pravdou, že okolo vína sa tu život točí viac ako jedno tisícročie. O víne sa popísali stohy kníh, víno bolo ospievané v stovkách piesní, stalo sa súčasťou významných historických udalostí, často sa objavovalo vo filmoch. Viem, že pri slávnostných udalostiach, akou je aj naše Vinobranie, väčšinou nie je čas ani príležitosť hovoriť aj o negatívach a problémoch, ktoré dnes prežívame. Ani v súvislosti s neutešenou situáciou v našom vinohradníctve a vinárstve sa akosi nepatrí hovoriť otvorene a vysloviť aj slová pravdy či kritiky. Som však presvedčený, že je najvyšší čas nielen degustovať, pripíjať si a oslávovať, ale aj nahlas hovoriť o situácii, v ktorej sa naše vinohradníctvo a vinárstvo v súčasnosti nachádza. Diskutovať o tom, ako mu môžeme pomôcť, ako ho môžeme zachrániť, aby sa o pár rokov o vinohradoch a víne nehovorilo len v čase minulom. Je tiež najvyšší čas pripomenúť si tisícročnú históriu, vyhodnotiť dnešný stav a najmä hovoriť o budúcnosti. O ochrane vinohradov a o zákazoch výstavby na ich území. O podpore pri zakladaní nových viníc zo strany štátu, o obmedzení dovozu lacných vín zo zahraničia, o novej legislatíve a propagácii nášho vína. Najmä však o vôli, chuti a energii pokračovať v spomínanej tisícročnej tradícii.

Pokračovanie na 5. strane



Národný salón vín otváral prezident a premiér

Siedmy ročník Národného salónu vín Slovenskej republiky bol slávnostne otvorený 4. septembra za účasti vzácných hostí - prezidenta SR Ivana Gašparoviča, predsedu vlády SR Roberta Fica, ministra zahraničných vecí Miroslava Lajčáka a ministra pôdohospodárstva Ľubomíra Jahnátka. Na pôde mes-

ta a Salónu ich privítal primátor Oliver Solga a prezident Združenia výrobcov hrozna a vína Ľubomír Vítek. Po úvodných slovách hostí, kde okrem iného premiér ubezpečil vinárov, že vláda nepočíta so zavedením spotrebnej dane na víno, nasledovalo odovzdávanie ocenení tvorcom sto najlepších sloven-

ských vín. Ušlo sa aj domácim vinárom, keďže Pezincania získali 18 umiestnení, a to v poradí: Janoušek, s.r.o. 7. vln, Milan Skovajsa 5., fy. Matyšák 4., Malokarpatská vinohradnícka spoločnosť a Pavelka a syn po jednom víne. Je to nepochybne veľký úspech, ku ktorému im blahoželáme. (r)



O skládke zatiaľ nič nové

O kauzu, akou je skládka odpadov v Novej jame, sa naši čitatelia pravidelne zaujímajú. Žiaľ, ani vedenie mesta, ani zastupujúca právna kancelária nemá žiadne aktuálne informácie zo Súdneho dvora Európskej únie v Luxemburgu. Už na jar sme informovali, že termín vydania rozhodnutia SD EÚ bol plánovaný na polovicu apríla, neskôršie na máj. Napriek tomu, že je už september, o rozhodnutí, či už kladnom alebo zápornom, nemáme žiadne informácie. Aj podľa znalcov pomorov v tejto inštitúcii je to postup neštandardný už i preto, že bežnou praxou je, že po publikovaní stanoviska generálnej prokurátorky príde rozhodnutie do jedného mesiaca. Zostáva nám teda len čakať a veriť, že rozhodnutie v blízkej dobe príde a bude v prospech občanov Pezinka. (r)

Ušetríte až polovicu
oproti veľkým obchodným centráam

**FARBÝ
LAKY**
DISKONTNÁ PREDAJŇA

Bratislavská 85, tel: 033/642 20 27

ZNAČKOVÉ PLASTOVÉ OKNÁ

Noves
Hasau GROUP

...to
najlepšie
okno

**VSAĎTE NA
KVALITU!**

Inzercia vo vnútri

Spomienka na generála Peknika



V rámci osláv 68. výročia Slovenského národného povstania sa v Pohronskom Bukovci uskutočnilo slávnostné odhalenie pamätnej tabule nášmu rodákovi, generálovi Karolovi Peknikovi, hrdinovi SNP, ktorý bol počas povstania zastrelený nemeckými vojakmi na týchto miestach. Za mesto Pezinok sa na slávnosti zúčastnil zástupca primátora Ján Čech, podpredsedníčka NR SR Jana Laššáková, predseda MO SZPB Dušan Vilím a starosta obce Igor Šagát.

Facka demokracii

Priznám sa, že mám na rôzne diskusné fóra svoj názor, najmä vtedy, keď anonymní grafomani, odborníci na všetko, klamú a urážajú slušných ľudí, pričom tuposť ich argumentov, zlomyseľnosť a zbabelosť hraničí až s psychiatrickou anamnézou.

Napriek tomu som sa nevyhol, tak ako väčšina z vás tomu, aby som sa s nimi priamo či sprostredkovane nestretol. Často som bol tiež terčom ich ničím nepodloženej kritiky, niekedy aj zosmiešňovania. Tak tomu bolo aj na diskusnom fóre Pezinok nahlas, kde až deväťdesiat percent obsahu tvorili príspevky jedného jediného užívateľa, občana V. M., ktorý väčšinou diskutoval sám so sebou. Používam ten minulé čas preto, lebo pred pár dňami bola možnosť dostať sa na túto stránku celému mestskému úradu zablokovaná. Pritom si toto fórum v podtitule píše: „Necenzurované diskusné fórum Pezinok nahlas.“

Iste sa pýtate, ktože nás to bez udania dôvodu odstavil od prídely dezinformácií, pravidelnej kritiky, klamstiev a urážok primátora, pracovníkov úradu, polície, školstva a vlastne všetkého... No predsa administrátor. A tým nie je nik iný ako najväčší pezinokský „demo-krat“ a „bojovník za pravdu a spravodlivosť“ občan V. M. Týmto jeho činom dostala demokracia riadnu facku. Mala si totiž, chuderka, uvedomiť, že tento pseudoaktivista sa ňou oháňa len vtedy, keď mu môže poslúžiť.

Som presvedčený, že nikomu z nás toto fórum nebude chýbať, lebo ako hovorí staré ľudové príslovie: Psí hlas do neba nedôjde. Ale ide o cennú lekciu: aspoň už vieme, ako si demokraciu predstavujú tí, ktorí nás o nej tak radi poučujú.

Oliver Solga

Tri otázky primátorovi

Primátora mesta Mgr. Olivera Solgu sme požiadali o odpoveď na tieto otázky:

● **Pán primátor, naše mesto je známe ako mesto s bohatými banickými a vinohradníckymi tradíciami. Súčasným trendom na Slovensku je však rozvoj cestovného ruchu a turistiky. Ako sa nám darí na tomto poli?**

- *Snaha byť atraktívny pre návštevníkov a turistov úzko súvisí nielen s rozvojom cestovného ruchu, ekonomikou, či hoteliérstvom, ale aj s informovanosťou, čistotou, poriadkom a podobne. Ponúkame nielen historické pamiatky, typickú gastronómiu a dobré víno, ale aj prechádzky do okolitej prírody, kultúrne podujatia, galérie a múzeá a hlavne príjemné prostredie na oddych a relax pre celú rodinu. Samozrejmosťou by mali byť kvalitné služby vo všetkých oblastiach.*

Aj v tomto roku bolo alebo bude množstvo kultúrnych podujatí a festivalov. Populárne Keramické trhy, Festival pouličného divadla, Festival dychových hudieb, podujatia Kultúrneho leta, Fyzulnačka a mnoho ďalších. Vyvrcholením sezóny bude tradičné Vinobranie. Úplne novým fenoménom turistiky je jazdecký Areál zdravia IRI na Rozálke, ktorý ponúka jazdecký šport, ale tiež osobný kontakt s takými ušľachtilými zvieratami akými sú kone. Treba si uvedomiť, že v Pezinku je čo vidieť a zažiť každý víkend. Stačí si pozrieť webovú stránku mesta, časopis Pezinčan alebo TV Pezinok.

● **Máte však iste, tak ako iné mestá, aj problémy a nedostatky. Ktoré vás najviac trápia?**

- *Iste, máme aj nedostatky a starosti. Väčšinou sú zviazané, tak ako inde, s nedostatkom financií a tzv. ľudským faktorom.. Problémom je tiež doprava. Pezinok by sírne potreboval obchvat mesta. Ekonomicky sme zatiaľ na tom dobre, no napriek tomu pociťujeme nedostatok financií práve v cestovnom ruchu, v ktorom by sme určite dokázali viac ako je slovenský priemer. Dôležité je presvedčiť podnikateľov v tejto oblasti, že je to beh na dlhé trate, ktorý sa však v konečnom dôsledku vyplatí rovnako im, ako aj mestu. Zatiaľ sa však mnohí hrajú len na vlastnom piesočku. Dnes im to ešte stačí. Mesto zatiaľ viac robí pre nich ako oni pre mesto. Pezinok sa má od koho učiť. Máme niekoľko partnerských miest v zahraničí a iste by sme všetci boli radi, keby to u nás vyzeralo napríklad ako u našich rakúskych priateľov v Neusiedl am See. Možno nám to bude trvať ešte desiatky rokov, no radšej by som bol, keby to bolo skôr. Dovtedy sa však bude musieť zmeniť veľa v našich hlavách. A určite aj v srdciach. Rakúsko je pre nás skvelou školou aj inšpiráciou. Napríklad aj v prístupe k ekológii, v čistote, kultúrnosti, ale hlavne v morálke, dobrých mravoch a dodržiavaní zákonov. Aj tých nepísaných.*

● **Pán primátor, čo by ste ponúkli návštevníkom vášho mesta ako originálny darček?**

- *Obligátnym suvenírom by mohlo byť vynikajúce pezinokské víno. Biele, ružové alebo červené, všetky sú vysoko hodnotené na domácich i svetových súťažiach. Krásnym suvenírom by mohla byť keramika alebo iné umelecké diela našich výtvarníkov. Najvýznamnejším suvenírom by ale mali byť pekné spomienky na Pezinok. Bol by som rád, keby sa o Pezinku hovorilo ako o meste, ktoré treba navštíviť. Veď je mnoho dôvodov, prečo Pezinok treba vidieť, zažiť jedinečnú atmosféru nášho mesta a opakovane sa k nám vracieť.* (r)

Pedĺženie termínu prerokovania Návrhu územného plánu mesta Pezinok

MESTO PEZINOK

Verejná vyhláška

Ako obstarávateľ územnoplánovacej dokumentácie „Územného plánu mesta Pezinok“ v súlade so zákonom o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov zverejnilo **oznámenie o predĺžení termínu prerokovania**

Návrhu územného plánu mesta Pezinok z dôvodu jeho opravy na pozemku C-KN parc. č. 5218/1 k. ú. Pezinok pri Viničnianskej ceste (UO)13-12, čím bol daný do súladu s vyhodnotením pripomienok ku Konceptu ÚPN.

Upravený Návrh územného plánu mesta Pezinok je vystavený na verejné nahliadnutie v dňoch **od 10. 9. 2012**

do 11. 10. 2012 na Mestskom úrade v Pezinku na oddelení investičnej výstavby, realizácii a územného plánu, Radničné nám. č. 7, II. poschodie, miestnosť č. 33. Ďalej na webovej stránke mesta Pezinok: www.pezinok.sk. V presklenenom výklade Kultúrneho domu na Holubyho ulici č. 42 v Pezinku (z Farskej ulice) je k nahliadnutiu výkres č. 6 (výkres

regulatívov a verejnoprospešných stavieb).

Verejnosť je oprávnená podať pripomienky k upravenému Návrhu územného plánu mesta Pezinok najneskôr do 11. 10. 2012 **písomnou formou** na adresu: MsÚ Pezinok, Oddelenie investičnej výstavby, realizácii a územného plánu, Radničné nám. č. 7, 902 01 Pezinok.

Pozvánka na brigádu do vinohradov

Združenie pezinokských vinohradníkov a vinárov organizuje v spolupráci s mestom Pezinok brigádu vo vinohradníckom chotári mesta. Brigáda bude zabezpečená združením dobrovoľníckej práce členov ZPVV, občanov mesta Pezinok, podnikateľských subjektov a Mesta Pezinok. Dovoľujeme si pozvať **verejnosť** na spoločnú brigádu s cieľom skultivovať významnú turisticko – rekreačnú lokalitu. Práce budú pozostávať z čistenia pôvodných kameňov, z čistenia melioračných kanálov v lokalite pod Starou horou, mulčovania trávneho porastu, likvidácie náletových krovín, čistenia studničiek, zberu plastového odpadu a ostatných potrebných opatrení.

Brigáda sa bude konať 13. októbra 2012 od 9.00 h., jej trvanie bude závislé od záujmu a počasia. Miesto stretnutia je lokalita za Rozálkou, nad rybníkom doprava, smer Stará hora.

Občerstvenie bude zabezpečené. V prípade účasti vás prosíme, zabezpečte si pracovnú obuv a pracovné rukavice. Tešíme sa na vašu účasť. Za organizátorov: Ing. Oľga Bejdáková

Koordinátori podujatia: Ing. Oľga Bejdáková, predsedníčka ZPVV - 0907 744 101, Gabriel Gušťačík, predseda vinohradníckej komisie mesta Pezinok - 0904 108 586, RnDr. Vladimír Piš, člen ZPVV - 0918 398 174

Jesenné upratovanie

V dňoch **11., 12. a 13. októbra** sa areál bývalej motokárovej dráhy na Fajgalskej ceste otvorí obyvateľom mesta, aby tu mohli za pomoci pracovníkov Mestského podniku služieb uložiť odpad zo svojich domácností. Toto dočasné zberné miesto bude slúžiť na zber objemného odpadu, ktorý sa nevojde do bežných nádob, biologického odpadu, pneumatík, kovového a drobného stavebného odpadu. Nie je určený na zber nebezpečných odpadov (napr. oleje, žiarivky, batérie, farby...), ktoré môžu obyvatelia doniesť 6 x do týždňa do Zberného miesta nebezpečných odpadov v sídle firmy Petmas na Šenkvickej ceste č. 12. Zber bude prebiehať vo štvrtok, piatok a v sobotu v čase **od 8.00 hodiny do 18.00 hodiny**. V nedeľu bude areál na Fajgalskej ceste po skúsenostiach z minulých rokov zatvorený.

Ing. Oľga Moťovská

Úhyn rýb v Grinavskom potoku

6. septembra obyvatelia Grinavy nahlásili hromadný úhyn rýb v Grinavskom potoku a zápach zo znečistenej vody. Po preverení ohlásenia bolo zistené, že situácia nastala z dôvodu poruchy pojazdného mosta na ČOV Limbach. Obvodný úrad životného prostredia v Pezinku povolil vypúšťanie odpadových vôd nad rámec limitných hodnôt znečistenia počas doby vykonávania jeho generálnej opravy, a to v období od 30. 8. do 21. 9. 2012.

Úpravy na Trnavskej majú zvýšiť bezpečnosť v doprave

Na Trnavskej ulici v Pezinku nastali začiatkom septembra zmeny týkajúce sa fungovania dopravy v tomto úseku. Zmeny sa dotkli aj príľahlých ulíc. Asi najviditeľnejšími úpravami sú neprehliadnuteľné cestné ostrožky a taktiež nové dopravné značenie.. Od 13. augusta 2012 totiž prebiehala v týchto miestach realizácia projektu "Trnavskej ulice", ktorý dalo vypracovať mesto na žiadosť obyvateľov. Tí svoje občianske podnety adresovali mestu ešte v roku 2011, a to aj formou petície. Mesto sa po rokovaníach roz-

hodlo občanom vyhovieť a dalo vypracovať projekt, k realizácii ktorého došlo práve v uplynulých týždňoch. Ako sme sa dozvedeli od kompetentných na Oddelení investičnej výstavby, realizácie a územného plánovania Mestského úradu Pezinok, cieľom projektu bolo upraviť dopravný chod na Trnavskej ulici tak, aby bola zvýšená bezpečnosť predovšetkým nemotorizovaných účastníkov cestnej premávky. Plán mal prioritne riešiť zvýšenie bezpečnosti chodcov, užívajúcich priechod pre chodcov na

Trnavskej ulici. Projekt zahŕňal viaceré úpravy, ako napríklad zriadenie samostatného ľavého odbočovacieho pruhu v smere jazdy do ulíc Záhradná a Sládkovičova a taktiež do Rázusovej ulice. Zriadenie rozšíreného jazdného pruhu pre možnosť bezpečnejšieho ľavého odbočenia v križovatke Trnavská – Šenkvicská. Ulica Sládkovičova sa v úseku od križovatky s Trnavskou ulicou až po križovatku s Mýtnou ulicou stala jednosmernou a tiež ulica Jilemnického sa zmenila na jednosmernú a bola preradená do

kategórie obytných zón, pričom platí, že na začiatku obytnej zóny musí byť doprava upokojená osadením krátkych priečných dopravných prahov. Pred križovatkou Trnavská ul. – Šenkvicská ul. taktiež pribudol priečný dopravný prah. Dopravu na viacerých miestach usmerňujú smerovacie ostrožky. Či úpravy na Trnavskej a okolitých uliciach splnia svoje poslanie, či dôjde k zníženiu nehodovosti a zvýšeniu bezpečnosti účastníkov cesnej premávky v tomto úseku, to ukáže nasledujúce týždne až mesiace. (KG)

Návrh rozpočtu Mesta Pezinok na rok 2013

Nakolko sa blíži termín spracovania návrhu rozpočtu Mesta Pezinok na rok 2013, Mesto má záujem, aby sa na jeho tvorbe spolupodieľali aj obyvatelia nášho mesta. Podnety do návrhu rozpočtu môžete doručiť v písomnej alebo elektronickej forme v termíne do 30. septembra 2012.

Kontakt: Ing. Gusejnova, vedúca OE a MD, Mesto Pezinok, Radničné námestie č. 7, 902 14 Pezinok, e-mail: alena.gusejnova@msupezinok.sk

Účet Pro Bozen

Účet Pro Bozen (Pre Pezinok), ktorý bol zriadený pred niekoľkými mesiacmi, by mal slúžiť na záchranu historických pamiatok, revitalizáciu prírodnej krajiny, ale i na kultúru a umenie. Občania ale aj firmy, ktoré chcú spomínané aktivity podporiť, môžu zaslať ľubovoľný finančný príspevok na účet:

66 02 00 10 24 / 5600 Prima Banka

Všetkým prípadným darcom ďakujeme.

Mesto Pezinok

Pýtame sa poslancov MsZ

Od januára uverejňujeme odpovede poslancov Mestského zastupiteľstva v Pezinku na tri rovnaké otázky. V tomto čísle odpovedá:



Ing. Jozef Chynoranský poslanec za volebný obvod č. 4

1) Čo považujete za prioritu vo svojom volebnom obvode?

- Jednou z mojich hlavných priorít ako poslanca MsZ a predsedu Komisie verejného poriadku je, aby sa nielen vo volebnom obvode č. IV, za ktorý som kandidoval, ale v celom meste Pezinok bezpečne a zdravo žilo, aby občania mali

trvalý pocit bezpečia, zdravia, ochrany súkromného vlastníctva a osobnej slobody.

Ďalšou prioritou je statická a dynamická doprava, aby občania plynulejšie prechádzali mestom a po príchode domov pohodlne zaparkovali a aby nemuseli chodiť po chodníkoch ako po prekážkovej dráhe.

Veľmi dôležitá je aj ekonomická stabilita mesta, ktorá je základom pre nerušený výkon samosprávnych činností vo všetkých oblastiach vrátane kultúrno-spoločenského života, športového a duchovného využitia občanov.

2) Ako by ste zlepšili komunikáciu medzi poslancami a občanmi?

- Vzájomná komunikácia občan – poslanec je veľmi dôležitá, čo môžem potvrdiť ako poslanec už štvrté volebné obdobie. V minulosti občania častejšie využívali osobný kontakt, prišli za svojim poslancom, komunikovali sme viac na ulici, na námestiach, na trhu.

Veľmi dobre sa osvedčili aj poslanecké dni, ktoré sú každú prvú stredu na MsÚ, čo občania už niekoľko rokov využívajú.

Dnes, v čase rozmáhajúcej sa internetizácie a počítačovej gramotnosti spoločnosti, stále viac občanov Pezinka využíva tento kontakt na komunikáciu so svojim poslancom.

Možností je teda viac a každý, kto chce, si svojho poslanca nájde.

3) Čo podľa vás chýba v Pezinku?

- Na zlepšenie dopravnej situácie je to obchvat mesta Pezinok a aj kvalitnejší povrch miestnych komunikácií.

V súčasnosti je nedostatok voľných miest v materských školách, čo už však mesto rieši rozšírením tried v MŠ na Bystrickej ulici a v mestských priestoroch pod amfiteátrom, kde sídli Okresná prokuratúra.

Potrebné je rozšíriť monitorovací kamerový systém na sídliská a do okrajových častí mesta na zníženie resp. eliminovanie páchania delikvencie v meste. (r)

Nová éra pezinského kina

Pezinské kino vstúpilo do novej etapy svojho fungovania. Od septembra 2012 už majú jeho návštevníci možnosť vidieť tu filmy premietané v digitálnej kvalite nielen v 2D, ale aj 3D formáte. Slávnostné otvorenie vynoveného digitalizovaného kina v Pezinku a prvé 3D premietanie sa uskutočnilo vo štvrtok 6. septembra 2012. Medzi prítomnými bol primátor mesta Pezinok Mgr. Oliver Solga ako aj riaditeľ Audiovizuálneho fondu doc. PhDr. Martin Šmatlák, riaditeľka Pezinského kultúrneho centra Ing. Ingrid Noskovičová a ďalší. Na financovanie digitalizácie pezinského kina vyčlenilo prostriedky mesto z mestského rozpočtu a časť peňazí zabezpečil aj príspevok z Audiovizuálneho fondu.

Prevádzka kina v Pezinku sa začala v roku 1990 a bez digitalizácie by mu v súčasnosti mohol hroziť aj zánik. Nástup novej audiovizuálnej éry totiž znamená, že nové filmy, ktoré do kín prichádzajú, už nevyužívajú technológiu 35 milimetrového filmového pásu. Na jej miesto nastúpila digitálna forma projekcie. Filmové kotúče nahradili harddisky a starým známym kotúčovým premietacím tak „odzvonilo“. Našťastie však nie úplne. Ako uviedol vedúci kina v Pezinku Timotej Matiaško, tieto premietacky je dobré zachovať aj do budúcnosti, aby mohli slúžiť ďalšiemu využitiu, napríklad pre Filmový klub. Novinkou v pezinskej kinosále je okrem obrazu aj nové ozvučenie, ktoré umožňuje filmový zážitok návštevníkov kina. Digitalizáciou prešlo v našom meste nielen kamenné kino v Dome kultúry s kapacitou 420 miest na sedenie, ale tiež letné kino, teda Pezinčanmi obľúbený amfiteáter. Už od júna a v priebehu uplynulých letných mesiacov tak mnohí jeho návštevníci mohli na vlastné oči spoznať kvalitu, ktoré so sebou nový formát premietania prináša. Jednou z nich je aj bohatá a čerstvá ponuka premietaných filmov. (KG)

Fyzulnačka 2012

V sobotu 25. augusta sa od rána uskutočnil už IX. ročník vo varení fazuľovej polievky. Organizátorom podujatia bolo Mesto Pezinok, ktoré prebralo štafetu a nadviazalo na predchádzajúce ročníky tohto podujatia. Do súťaže sa prihlásilo 13 tímov, ktorých úlohou bolo navariť čo najlepšiu „fyzulnačku“. Každý tím mal svoj tajný recept, ktorým chcel zaujať nielen odbornú porotu, ale aj návštevníkov. Okolo obeda 5-členná odborná porota na čele s jej čestným predsedom Pavlom Borišom sa pustila do ochutnávania jednotlivých navarených porcií. Z odborného hľadiska porota určila za víťaza tím č. 3 – Národný ústav srdcovo – cievných chorôb. Na druhom mieste skončila Mestská polícia Pezinok a bronzová priečka patrila Združeniu pezinských vinohradníkov a vinárov.

Možnosť hodnotiť mala aj laická verejnosť, ktorá svojimi hlasmi rozhodla o tom, že najlepšiu fyzulnačku navaril tím Národného ústavu srdcovo-cievných chorôb. Druhé miesto v diváckom hlasovaní obsadili motorkári „Ježibabini vnuci“ a



tretie miesto si odnáša „Burdan team“.

V rámci tohto podujatia sa zbierala finančná čiastka v sume 668,24€, ktorá poputuje na charitu, a to konkrétne na konto Národného ústavu srdcovo-cievných chorôb na nákup prístrojov.

V neposlednom rade chceme poďakovať nielen všetkým súťažiacim, ale aj návštevníkom podujatia, ktorí vytvorili skvelé prostredie. Veríme, že o rok sa pri 10. ročníku opäť všetci stretneme. (pv)



Tri víťazné družstvá. V strede víťazi z Národného ústavu srdcovo-cievných chorôb. FOTO (pb)

Pezinčania na festivale v Taliansku



Po dvojročnej pauze sa 17. až 19. augusta primátor nášho mesta Oliver Solga s manželkou zúčastnili Festivalu národov Európy Mitteleuropa v talianskej Gorizii. Bohatý program začal už prvý deň pietnou spomienkou na cintoríne vojakov padlých v prvej svetovej vojne v Brazzane. Tu sa pri večernom programe uskutočnilo aj stretnutie primátorov a predsta-

viteľov provincie Friuli - Venezia Giulia. Primátor sa okrem iného stretol aj primátorom vinárskeho mesta Cormóns a vedúcim predstaviteľom tamojšej obchodnej komory. Hovorili spolu najmä o možnej spolupráci umeleckých škôl a vinárov, ale aj o výmene kultúrnych telies a ďalších spoločných podujatiach.

V sobotu a v nedeľu prebiehal samotný festival folklórnych ľudových súborov a hudobných skupín v Gorizii. Vyvrcholením programu bolo predstavenie účinkujúcich za účasti politikov, diplomatov, primátorov z dvanástich zúčastnených krajín. Bohatý alegorický sprievod pokračoval koncertom v Teatro Tenda na hrade nad mestom. Súčasťou nedeľného programu bola aj sv. omša v katedrále, ktorú celebroval arcibiskup Dino De Antoni. V kostole zástupcovia jednotlivých národov čítali posolstvá vo svojich rodných jazykoch. Za Slovenskú republiku čítala posolstvo manželka primátora Jana Solgová. Pezinok mal svoje zastúpenie aj priamo na festivale, a to v osobe operného speváka Petra Sýkora, spolu so známym operným spevákom Ivanom Ožvátom a hudobníkom Jánom Martákom.

Všetci traja úspešne prezentovali nielen slovenské ľudové piesne, ale aj tvorbu slovenských operných skladateľov a svojím originálnym vystúpením potešili domáce publikum. (ra)

Všetci traja úspešne prezentovali nielen slovenské ľudové piesne, ale aj tvorbu slovenských operných skladateľov a svojím originálnym vystúpením potešili domáce publikum. (ra)

Adresa redakcie

Redakcia časopisu Pezinčan sídli od augusta v budove Mestského úradu na prízemí vľavo, číslo dverí 6 (oproti oddeleniu sociálnej starostlivosti). Nové telefónne číslo je **033/6901 122**.

Zatepl'ovanie polikliniky

Oznamujeme vám, že **dňom 17. 9. 2012 začíname** práce na zatepl'ovaní objektu **Prístavby (detské odd.) Mestskej polikliniky – s vchodom vo dvore z Moyzesovej ulice**.

Na budove bude umiestnené lešenie a práce sa budú vykonávať aj počas dňa. Pri návšteve lekára vás žiadame o maximálnu opatrnosť a dodržiavanie bezpečnosti pri vstupe do budovy a v jej okolí.

Predpokladaný termín ukončenia je 18. 10. 2012. (www.mzspezinok.sk, www.pkpezinok.sk)

Ing. Juraj Pátek, konateľ a riaditeľ PMS s.r.o.

Tepelné hospodárstvo

Počas letných mesiacov pokračoval proces prenájmu tepelného hospodárstva. Prvá obstarávateľská spoločnosť s.r.o., uspeľa vo výbere obstarávateľa súťaže „Prenájom a modernizácia tepelného hospodárstva Mesta Pezinok za účelom dlhodobej výroby a dodávky tepla a TUV“. Dňa 3. septembra 2012 o 13.15 hod. boli za účasti P.O.S. a členov prípravného vý-

boru otvorené doručené materiály od troch záujemcov. Verejný obstarávateľ (P.O.S.) vyhodnotí dodané doklady a záujemcovia dostanú pozvanie k osobnej obhliadke existujúceho stavu tepelného hospodárstva. Spoločnosti následne predstavia odbornej komisii, ktorú schválilo mestské zastupiteľstvo, svoj návrh na riešenie komplexnej modernizácie cen-

trálneho zásobovania teplom. Odborná komisia pripraví na schválenie mestskému zastupiteľstvu súťažné podmienky, na základe ktorých záujemcovia zašlú v stanovenej lehote konečnú súťažnú ponuku. Celý proces „prenájmu...“ by mal byť ukončený do konca kalendárneho roku.

Verím, že budúci dodávateľ navrhne a zrealizuje moderni-

záciou také opatrenia, ktoré prispievajú k stabilizácii výroby a dodávke tepla, čím dosiahneme spoľahlivé, bezpečné a efektívne zásobovanie všetkých odberateľov v našom meste. Súčasne som presvedčený, že poslanci zodpovedne rozhodnú o ďalšej budúcnosti tepelného hospodárstva v našom meste.

(ma)

Evanjelická pani farárka po 16 rokoch opúšťa Pezinok

Farárka evanjelickej cirkvi augsburského vyznania **Mgr. Helena Benková** sa po svojom dlhoročnom pôsobení v Pezinku vracia do rodnej obce Sof. V našom meste strávila dlhých 16 rokov. Ako sa hovorí, Božie cesty sú nevyspytateľné a farárku tentokrát zaviedli naspäť k rodine. Novým evanjelickým farárom v Pezinku je **Mgr. Vladimír Kmošena**, ktorý prišiel do nášho mesta spolu s manželkou, farárkou Mgr. Gabrielou Kmošenovou. V stredu 5. septembra sa uskutočnilo na evanjelickej fare na Potočnej ulici rozlúčkové a zároveň uvítacie stretnutie duchovných s primátorom Pezinka Mgr. Oliverom Solgom a s viceprimátormi Ing. Milošom Andelom a Ing. Jánom Čechom. Primátor poďakoval pani farárke za jej dlhoročné úsilie, ktoré vynakladala nielen v oblasti rozvoja duchovného života, ale aj v oblasti kultúrno-spoločenskej spolupráce. Ako sama farárka uviedla, rušný mestský život a možnosti spolupráce evanjelickej cirkvi na rozličných podujatiach a aktivitách v Pezinku si obľúbila a budú jej chýbať. Primátor počas stredajšieho stretnutia zároveň privítal na pôde Pezinka nových duchovných. Všetci prítomní predstavitelia mesta popriali farárke Helene Benkovej, aj pánovi farárovi Vladimírovi Kmošenovi veľa síl, šťastia a spokojnosti na ich nových pôsobiskách a pri ich ďalšej činnosti. (KG)

Pochod zdravia

Klub VENUŠA pri Lige proti rakovine Slovenska v Pezinku vás pozýva na Pochod zdravia, ktorý bude dňa **12. októbra 2012 o 14.30 h** v Pezinku.

Zraz bude na Radničnom námestí pri Mariánskom stĺpe, kde bude prebiehať od 14.00 h registrácia účastníkov. Trasa pochodu povedie od Mariánskeho stĺpu po Štefánikovej ulici do zámockého parku, kde účastníci prejdú po cestičkách parku a na priestranstve pre zámkom dostanú ako odmenu jablíčko.

Týmto pochodom zdravia podporíme aj vyhlásenú preventívnu kampaň Ligy proti rakovine SR na tohtoročný „Týždeň boja proti rakovine“, ktorý bude prebiehať na Slovensku v 41. týždni, t.j. od 8. 10 – 12. 10. 2012 a ukončí sa práve DŇOM JABĽK - 12. 10. 2012.

Myšlienka preventívnej kampane LPR SR v tohtoročnom týždni boja proti rakovine: prevencia pred vznikom a šírením troch najväznejších onkologických ochorení u žien: karcinóm prsníka, krčka maternice, kolorektálny karcinóm spočíva aj v zdravom spôsobe života – strava, pohyb v prírode, športovanie. Všetkých srdečne privítame. Tešíme sa na vás!!

Anna Štilhammerová, klub VENUŠA Pezinok



RIADKOVÁ INZERCIA

- Maľby, nátery aj v menšom rozsahu. Tel.: 0910 264 317
- Turbo solárium - 1 min 0,36 €. Kozmetika, pedikúra. Pezinok, Moyzesova 11. Tel.: 0903 719 852
- Glazúrovanie vaní. Tel. 0905 983 602
- Predám GARÁŽ na Malokarpatskej ul. Tel. 0908 777 016.
- Predám nové zimné pneumatiky Dunlop Wintersport 4D 205/55 R16. Tel.: 0903 177 785, 0904 160 080

Podpíšte... ale potom sa nečudujte

Iste si ešte mnohí z nás pamätajú ten starý vtíp z čias socializmu. Nebudem ho opakovať, aj keď jeho aktuálnosť mi pripomenula situácia v našom meste, teda presnejšie na sídlisku Muškát, kde sa s petíciami a podpismi roztrhlo vrece. Zaujala ma najmä ostatná, bol by som rád, keby som mohol napísať, že posledná. Bola to petícia proti obnoveniu bývalej Trnavskej cesty, starí Pezinčania ju volajú Modranská. Štyria mušketeri – zberači podpisov, bez toho, aby sa informovali, prišli na Mestský úrad či nebudaj sa stretli s primátorom alebo šéfkou stavebného úradu, začali zháňať podpisy proti obnoveniu starej cesty, ktorá by v bu-

dúcnosti mohla vyvieť časť dopravy z Muškátu na Malackú cestu. Tak to, ako budúce možné riešenie, navrhujú (podčiarujem navrhujú, nie budujú) odborníci, architekti, dopravní projektanti a dopravní policajti. Naši štyria „zberači“ však zistili, že cesta cez Muškát bude zbernou magistrálou, cez ktorú si všetci budú skracovať cestu z Trnavy do Bratislavy. Denne tisíce aut, možno aj kamiónov a všetci si budú skracovať cestu cez Muškát. Tu sa už znalec miestnych pomerov musí zamyslieť, kam až sa to dostanú v tom už i dnes upchatom centre mesta. Nakreslená cesta je jednou z alternatív, ktorá možno bude a možno nikdy nebude re-

alizovaná. Sídlisko budúcich rodinných domov na území Záhumeník bude mať vlastné vnútroblokové komunikácie, aj vlastné napojenie na Malackú cestu, Cajlu a Muškát. Ale to je hudba ďalekej budúcnosti. Aj v tej budúcnosti však budú o tom rozhodovať a vyjadrovať sa k tomu odborníci, poslanci a najmä občania.

Vždy ma zarazila na týchto petíciách tri stále sa opakujúce otázky. Prvá, základná, je, že prečo sa „petičníci“ ešte pred zberaním podpisov nechcú stretnúť s odborníkmi, ktorí by zodpovedali ich otázky a svoj návrh riešenia vysvetlili, prípadne obhájili? Druhá: Prečo strašia ľudí tým, že pod ich ok-

nami idú budovať „diaľnicu“, hoci vedia, že je to len jeden z návrhov, ktorý bude korigovať život, peniaze, stavebné povolenie a ďalšie množstvo faktorov, než tam tá cesta naozaj vznikne? A po tretie: Prečo nikdy nepovedia, čo vlastne chcú, ako by to oni riešili, kadiaľ by podľa nich tá cesta, ktorá bude slúžiť najmä obyvateľom sídliska Muškát, mala vlastne ísť? Odpoveď je jednoduchá. Lebo nevedia! Nechcú vedieť! A podpísať čokoľvek je také jednoduché, nič to nestojí, maximálne výhovorku, že „nemali dostatok informácií“. Viem, o čo ide tým štyrom signatárom. Prečo to však podpisujú tí ostatní, nikdy nepochopím. **Oliver Solga**

Mestská polícia psov nezabíja!

Vzhľadom na to, že sa na Facebooku i inde začali v poslednej dobe šíriť hrubé dezinformácie o karanténnej stanici, ktorú zriadilo mesto Pezinok na odchyt a ubytovanie túlavých psov na Dubovom vršku, chceme dôrazne dementovať informácie o tom, že pracovníci Mestskej polície psov po dvoch týždňoch od prijatia utrácajú.

Tieto dezinformácie sú výmyslom nezodpovedných sôb, ktoré na Facebooku iniciovali diskusiu a dokonca zneužili kontaktnú adresu Mestskej polície Pezinok, pričom uviedli súkromné telefónne číslo. Po dobu, ktorú Mestská polícia túto činnosť opätovne vykonáva, nebol utratený ani jediný pes.

Naopak, o psov sa vzorne starajú policajti s odbornou spôsobilosťou na túto činnosť. Doteraz bolo odchýtených 22 psov, 13 bolo vrátených majiteľom a 9 do náhradnej starostlivosti.

Všetky odborné úkony, prehliadky, čipovanie a podobné úkony vykonáva odborný veterinárny lekár MVDr. Juraj Frey,

ktorý má zmluvu s mestom Pezinok a je pripravený zodpovedať na všetky otázky ohľadom karanténnej stanice a jej činnosti a rovnako dokladovať všetky odborné úkony, ktoré doteraz vykonal. V prípade, že dezinformácie v tomto médiu budú pokračovať Mesto sa bude brániť právnou cestou. (ra)

Pezinčania sa budú opäť promenádovať na bicykli

Európsky týždeň mobility je týždňom celosvetových iniciatív usilujúcich sa o podporu trvalo udržateľnej dopravy. Každoročne sa doň zapája čoraz viac samospráv i občanov. Mesto Pezinok sa rozhodlo nadviazať na úspech minuloročnej Cyklo-Promenády, čím opätovne dalo zelenú rozvoju mestskej a medzimestskej cyklistiky.

Tohtoročná pezinská Cyklo-Promenáda sa uskutoční v piatok 28. septembra 2012. Zraz všetkých bicyklovaniachtivých

bude o 17.30 h na Radničnom námestí. Po spoločnej cyklojazde mestom sa hromadne pokúsime obkľúčiť námestie bicyklami účastníkov akcie, čím zároveň poukážeme na ich miesto v meste a verejnej doprave. Cyklisti, prineste si svoje zámky na uzamknutie prvej verejnej Cykloreťaze na Slovensku!

V Templár pube bude pripravený pestrý program nielen v prípade nepriaznivého počasia. Spoločne s hosťami sa mô-

žete dozvedieť viac o mestskej cyklistike ako i plánovaných cyklotrasách v blízkom okolí. Po premietaní krátkych filmov bude záver patriť jazzovému koncertu Radophone trio.

Veď stále máme čo zlepšovať! Významný dánsky urbanista Jan Gehl sa počas svojej návštevy Slovenska vyjadril skôr kriticky na margo našej aktuálnej dopravnej situácie. „Pri mestách z bývalého východného bloku mám pocit, že sú menej ochotné vzdať sa áut. Je to

Inzercia



Obedovat.sk

Reštaurácie v Pezinku sú súčasťou celoslovenského projektu Obedovat.sk

Najnavštevovanejší gastronomický portál na Slovensku, Obedovat.sk, rozširuje svoju pôsobnosť v okrese Pezinok. Obyvatelia mesta alebo jeho návštevníci si tak môžu vybrať reštaurácie podľa vlastných požiadaviek z pohľadia domova alebo kancelárie. Portál Obedovat.sk v súčasnosti funguje vo väčšine veľkých slovenských miest a referuje tak o viac ako 1.700 reštauráciách. „Mesačne nás navštívi takmer pol milióna návštevníkov z celého Slovenska“, hovorí Kamila Slašťanová, riaditeľka portálu Obedovat.sk.

Obedovat.sk predstavuje úsporu času pre zamestnan-

cov pri každodennom výbere obedového menu, pretože sprehľadňuje situáciu v danom meste. Návštevníkom umožňuje ľahkú orientáciu podľa lokality, typu kuchyne či iných kritérií. Priamo k aktuálnemu dennému menu v reštauráciách okresu Pezinok je možné sa dostať na www.obedovat.sk/pezinok. Koncom septembra bude tiež prístupná aj nová mobilná aplikácia, ktorá uľahčí výber denného menu a reštaurácií podľa aktuálnej polohy cez mobilné smart telefóny.

Obedovat.sk môže byť výbornou alternatívou aj pre menšie a špecializované zariade-

nia, ktoré si nemôžu dovoliť vysoké výdavky na reklamu. Pre novo zapojené prevádzky teraz naviac Obedovat.sk pripravilo špeciálnu akciu, pri ktorej je možné získať 3 mesiace uverejnenia na stránkach Obedovat.sk zadarmo. Zaregistrovať sa však treba do konca októbra.

Portál Obedovat.sk funguje od roku 2004. Každý deň ponúka prehľad tisícok denných menu na jednej internetovej adrese a cez údaje o reštauráciách tiež cenný prehľad o situácii v slovenskej gastronómii.

Viac informácií nájdete na www.obedovat.sk, resp. www.obedovat.sk/pezinok.

BSK pozýva

Už tradičné podujatie *Ja-blkové hodovanie* v rámci Župnej jesene sa uskutoční tento rok 13. októbra. Usporiadateľom je Bratislavský samosprávny kraj a v ponuke bude bohatý kultúrny, ale aj gastronomický program, zameraný na snád' najpopulárnejšie slovenské ovocie, akým je, a iste právom, jablko.

V Pezinku budú podujatia sústredené do Malokarpatského múzea, ktoré na toto podujatie všetkých občanov srdečne pozýva. (Jablko, jablčné mušty, štrúdle a jablkové koláče určite nebudú chýbať.)

VÝROBA BETÓNU POLOVNICTVO RYBÁRSTVO www.jsservis.sk 033/642 3259	Prenájom kancelárskych a skladových priestorov Stavebná činnosť Energetické certifikáty budov 093 642 22 53, 0903 604 004	MOTO OLEJ ► Demi voda ◄ Zmes do ostrekovačov Bratislavská 83, 902 01 Pezinok
---	---	--

Pozvánka na odber krvi



Miestny spolok Slovenské-ho Červeného kríža v Pezinku pozýva dobrovoľných darcov krvi na spoločný odber, ktorý sa uskutoční dňa 17. októbra 2012 od 8.00 do 12.00 h v Dome kultúry na Holubyho ul. č. 42. Darcovia si prinesú so sebou občiansky preukaz, kartu poistenca a preukaz darcu krvi. (r)

10. narodeniny kapely FEELME

Kapela **FEELME** vznikla, tak ako veľa vecí náhodou. Idea v Pettrovej hlave niekedy v '99. Stretnutie s ľuďmi, ktorí to pocho-pili v januári 2002 (všetko má vraj svoj čas). Prvý jam s Tomasom Vyberalom, druhá skúška s jeho bratom Lacom a **FEELME** sú na svete, na plátne, pódiu, či kde... Trio, posadnuté myšlienkou spracovať filmové témy trocha/dosť netradičným spôsobom, sa zavrelo do skúšobne v domácom Pezinku. Za veľmi krátky čas vznikol ucelený koncertný program „21st CENTURY SONGS“. Od svojho vzniku je kapela častým návštevníkom klubových a festivalových pódíí. Medzi najzaujímavejšie koncertné zážitky nepochybne patria predskakovanie umelcom ako APOCALYPTICA, GLENN HUGHES (ex-Deep Purple), hranie na festivaloch ako Hodokvas, Artfilm, Kremnické Gagy, Cinematik, Grape..., či otvorenie Medzinárodného filmového festivalu Karlovy Vary. Ako prezrádza slovná hračka v názve skupiny, orientuje sa výlučne na spracovanie filmových tém. V roku 2008 sa zostava obmenila. Po zmenách na poste basistu (Richard „Soso“ MOLNÁR, Viktor HIDVÉGHY a Peter ŠKREŇO) hrá **FEELME** v zložení: Petter BITTNER – drums., Johnny ŠTEFEČEK – guitar a Stanley KOVÁR – bass. Koncerty oživuje vlastná videoprojekcia či alternatívne tanečné duo JazzRomm, ktoré sprevádzajú jednotlivé songy. Všetko o kapele na www.feelme.sk

Na sobotný večer - 22. septembra 2012 - pripravila kapela špeciálny koncert k 10. výročiu vzniku. Na jednom pódiu na Radničnom námestí sa stretnú členovia pôvodnej aj súčasnej zostavy a predstavia nové promo DVD **FEELME 2002 – 2012**.



Digitalizácia TV PEZINOK

Dlhodobá snaha o získanie frekvencie na šírenie programu TV PEZINOK priniesla svoje ovocie v podobe rozhodnutia Telekomunikačného úradu SR. Digitálne terestriálne vysielanie bude realizované v Pezinku a okolí na kanáli 41 ihneď po vybudovaní digitálneho vysielateľa. O postupe prác budeme aktuálne informovať.

TV PEZINOK od svojho vzniku vysiela v káblových rozvodoch UPC. Vysiela aj prostredníctvom káblového operátora SWAN – (v sieti NET CORE v Pezinku a Slovenskom Grobe). Okrem týchto operátorov môžete sledovať live streamingové vysielanie aj na našej stránke www.tvpezinok.sk, kde takisto nájdete aj archív relácie Týždeň. Toto vysielanie je dostupné aj v mobilných zariadeniach iPhone, iPad, Android.

VINOBRANIE Pezinok



Pozývame Vás na degustáciu vín spoločnosti **VÍNO TRETINA a VÍNO HRUŠKA**

počas osláv Vinobrania na Kupeckého 51 v Pezinku (21.9. od 17.00 - 23.9. do 20:00)
Za symbolický poplatok môžete ochutnať široký výber vín. Lokše a burčiak vo dvore, možnosť posedenia. Tešíme sa na Vašu návštevu.

Vážení hostia, milí návštevníci tohtoročného Vinobrania

Pokračovanie z 1. strany

V Pezinku sme už urobili niekoľko dôležitých rozhodnutí a praktických krokov. Urobilo ich vedenie mesta spolu s profesijným združením vinohradníkov a vinárov. Základom všetkého je zákaz výstavby vo vinohradoch, definovaný v územnom pláne mesta, odolanie tlaku mnohých nenásytných developerov a momentálnej krátkozrakosti niektorých reštituentov. Už v najbližšej budúcnosti nás preto čaká veľké množstvo práce. Vo veľkom sa začala výsadba nových vinohradov. Bri-

gádnicke sme začali obnovu vinohradníckej krajiny, opravy ciest, čistenie kanálov a potokov, obnovu kameníc, studničiek a drobnej historickej architektúry. Dnes možno len ťažko odhadnúť, aký bude výsledok nášho úsilia a či o vinohradníctve a vinárstve pod Malými Karpatami sa bude hovoriť ešte aj o niekoľko desaťročí či storočí. Najhoršie, čo však môže byť, je kapitulácia bez boja, rezignácia na hodnoty našich rodičov a starých rodičov, na príklady, ktoré nás inšpirujú v zahraničí a naplňujú nás nádejou, že záchrana

slovenského vinohradníctva a vinárstva nie je len náš sen alebo nespiteľné fantazírovanie.

Skúste sa, milí priatelia, návštevníci Vinobrania, o tom porozprávať pri pohári dobrého vína práve dnes a práve na tomto mieste. V duchu obligátneho: Kto iný, ak nie my?! A kedy, ak nie teraz?!

My sme pevne presvedčení, že vinohrady v našom meste a okolí zachováme a zveľadíme. Tak ako v Biblii sa píše o siedmich rokoch bohatých a siedmich rokoch chudobných, aj

my dnes vieme, že to, čo dnes prežívame, je práve to druhé obdobie. Ale rovnako sme presvedčení, že toto zlé obdobie slovenského vinohradníctva a vinárstva pominie a budú nasledovať roky stabilizácie a rozkvetu. Urobme všetko, čo je v našich silách preto, aby to tak bolo. Aby sme sa raz nemuseli hanbiť pri spomienke na našich starých rodičov a aby naši vnuci či pravnuci nepreklínali.

Oliver Solga,
primátor mesta Pezinok

Slávnosti Vinobrania v minulosti



Naše slávnosti Vinobrania v minulosti veľakrát navštívil aj prezident SR Ivan Gašparovič. Na fotografii je spolu s predsedom BSK Pavlom Frešom a primátorom Oliverom Solgom

nich. Slávnosť oberačiek začínala každoročne ochutnaním muštu z prvého strapca, bola sprevádzaná hudbou a spevom a zdobenými vozmi - lajtrami, ktoré privážali hrozno do prešovni. Oslavovalo sa nielen na začiatku, ale aj pri príležitosti dovezenia posledného hrozna do pivnice. Potom už nastal čas prešovania, prvého burčiaku a mladého vína, ktoré sa po prvýkrát koštovalo 11. novembra, na sviatok sv. Martina. Znalec pezinskej histórie Ján Milan Dubovský takto píše vo svojej knihe Peripetie slobody o vtedajších oslavách: „Začiatok obe-

račiek sa oslavoval pestrými sprievodmi. Alegorický voz, ozdobený stuhami a listami viniča, ťahaný štvorkou krásnych koní tvoril čelo sprievodu. Okolo voza vo veselej nálade a so spevom kráčali v pestrých krojoch vinohradníci, mládenci a devy. Na druhom voze sa „prešovalo“. Švárne dievčence podávali z voza obecnstvu hrozno a mušt. Na treťom voze viezli sud so starým vínom. Na tomto voze trónila pod baldachýnom kráľovná slávnosti. Vedľa voza poskakovali šašovia a zabávali obecnstvo, ktoré zaplňalo pezinské ulice.

Všetko končilo vo viechach a hostincoch pri víne a tanci, do ktorého hrala cigánska hudba.“

V novoveku, v minulom storočí, boli slávnosti vinobrania obnovené v roku 1934. Odvtedy sa už zopakovali veľakrát. Boli časy, keď sme sa v organizovaní striedali s Modrou, ostatných desať rokov organizujeme v Pezinku Vinobranie každoročne.

Vinobranie je aj dnes najmä oslavou ťažkej celoročnej práce vinohradníkov a vinárov. Je tiež pripomenutím storočnej tradície, ktorá v našom kraji nemá konkurenciu, pretože v celej histórii sa meno Pezinka spájalo a dodnes spája najmä s dobrým vínom. Je našou úlohou, ba priam povinnosťou, v tejto tradícii pokračovať a vinohradníctvo a vinárstvo v týchto ťažkých časoch nielen zachrániť, ale aj oživiť. Aby stále platili slová významného slovenského učenca Mateja Bela, ktorý o pezinských vinohradoch v roku 1736 napísal: „Nič ľúbivejšie a radostnejšie nevidíš, než sú pezinské vinice, pretože majú krásnu polohu a pri-nášajú víno príjemnej chuti. Sú totiž otočené na juh a čo treba kvôli pravde povedať, rodia víno v mnohom ušľachtilejšie než modranské.“ (ra)

Každý deň vo vinohradoch je krásny

Hoci sa ešte len schyľuje k vinobranu ako vrcholu oberačkovej sezóny, možnosť ochutnať víno či burčiak v malebnom prostredí viníc sa ponúka už 8. septembra. K úspechu 4. ročníka podujatia s názvom Deň vo vinohradoch prispelo aj slnečné a teplé počasie, akoby objednané „na vyšších miestach“.

Počas sobotňajšieho popoludnia sa otvorili symbolické brány do viníc v celom malokarpatskom regióne, od Rače až po Suchú nad Parnou a nemohol chýbať ani Pezinok. „V celej vinohradníckej oblasti sme v sobotu zaznamenali asi 900 návštevníkov,“ prezradila nám Jarmila Dudová zo združenia Malokarpatská vínná cesta, ktoré akciu organizovalo. A ohlasy boli nepochybne pozitívne.

„Som príjemne prekvapená, vyšli sme si s kamarátmi na bicykle a celkom náhodou – pretože nás zdržal defekt – natrafili sme na takúto skvelú akciu.“

zdôveril sa nám so svojimi dojmami fotoreportér Július Du-bravay z Bratislavy. „Bol to úžasný zážitok, stretnúť sa napríklad s vinárom, ktorý sa svojmu remeslu venuje šesťdesiat rokov. Napokon sme boli za toto združenie vďační osudu...“

Hoci výskyt bicyklov vo vinohradoch nepôsobí rušivo, s autami to bolo trochu horšie a neraz sa návštevníkom doslova obtierali o šaty. Medzi príjemné miesta, kde už poetika vinohradov prevažovala nad rušnou premávkou, patrili stánok pezinského rodného vinárstva HACAJ. A ako zhodnotil jeho spolujaziteľ

Ján Hacaj Deň vo vinohradoch? „Je vždy dobré ľuďom pripomínať, že víno sa vyrába z hrozna a že kvalita vína pramení predovšetkým z kvality hrozna, ale aj z podmienok a pôdno-klimatických špecifik regiónu, kde sa pestuje,“ povedal Ján Hacaj. „Navyše sa snažíme rozvíjať vínnu turistiku, aby ľudia vnímali vinohradníctvo ako súčasť krajín tvorby, podobne ako je to v iných vyspelých krajinách. Vinohrady takto môžu poskytovať prínos nielen vinohradníkom, ale aj obyvateľom, ktorí chcú relaxovať a tiež ďalším odvetviam, ktoré sú s vínnou turistikou spojené – najmä gastronómii. Vínná turistika tak podporuje ďalšie podnikateľské aktivity vo sfére služieb i tvorbu nových pracovných miest.“

Podľa Jána Hacaja je zreteľné, že sa vínná kultúra na

Slovensku zlepšila. Tento trend potvrdzuje aj fakt, že každý rok sa podobných podujatí zúčastňuje viac návštevníkov. A ako sa rysuje tohtoročná vinárska úroda? Podobne ako pri iných plodinách, aj v prípade hrozna je veľkým problémom tohtoročné sucho. „Niektoré odrody suchom trpia, preto majú malé bobule, ktoré neposkytujú dostatok kvalitného muštu,“ vysvetľuje Ján Hacaj. „Na pohľad sa zdá, že strapcov je dosť, ale po vylisovaní vidieť, že je v hrozne vyšší podiel šupiek a semien.“

Verme, že aj napriek menšiemu množstvu ročník 2012 poskytne kvalitné víno s odleskom septembrového slnka. A že sa návštevníci pezinských viníc aj v budúcnosti presvedčia o tom, čo vinári dávno vedia – že každý deň vo vinohrade je krásny.

(kam)

Program Vinobrania 2012 v Pezinku

PEZINOK



Kontakty

KULTÚRNY PROGRAM: Ing. Ingrid Noskovičová, Pezinské kultúrne centrum – kultúrny program: tel.: 033/ 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk

STÁNKOVÝ PREDAJ: Zlatica Hágerová, Mestský úrad Pezinok – stánkový predaj tel.: 033/ 6901 125, e-mail: zlatica.hagerova@msupezinok.sk

MESTSKÁ POLÍCIA: Mestská polícia Pezinok, Radničné námestie č. 7, 902 14 Pezinok, tel.: 033/ 6901 182 – stála služba, 159 – linka tiesňového volania

MESTSKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM - budova Starej radnice. Tel.: 033/640 69 89, e-mail: micpezinok@gmail.com

www.pezinok.sk

Piatok - 21. septembra

17.00 **PRVÝ DÚŠOK** – Slávnostné otvorenie Vinobrania 2012
Fanfáry – DH Grinavanka.
Požehnanie úrody
Skupina historického šermu Ni Emmens
(tribúna pred Zámkom)
Sprievod po ulici M. R. Štefánika do Mestskej vinotéky.

Hlavná tribúna na Radničnom námestí

PEZINČANIA PEZINČANOM:

17.50 **Mária Turňová** – slávnostné otvorenie Vinobrania
18.00 **DH GRINAVANKA**
19.30 **PARA**
21.00 **TOMMY DARK**
22.00 **BROUCI BAND** - Beatles Revival (CZ)
23.45 **SMILE BAND** - OLDIES DISCO
01.00 *Záver programu*

Tribúna pred Zámkom

SCÉNA FOLKOVEJ A COUNTRY HUDBY:

18.00 **CORIDA**
19.00 **COUNTRY MIX**
20.00 **COUNTRY FIED**
21.00 **ROUGH AND ROCKY ROAD** (CZ)
22.00 **CAFE EDIT**
23.00 **ARION**
24.00 **BUKASOVÝ MASÍV**
01.00 *Záver programu*

Sobota - 22. septembra

Hlavná tribúna na Radničnom námestí

10.00 Reprodukovaná hudba
11.00 **DFS SEKVOJA** ZUŠ Pezinok
12.30 **MÁJA VELŠICOVÁ**
14.00 **LATINO CULTURE PROJECT**
DE MIGUEL MENDEZ
15.00 **PEZINSKÍ SPEVÁCI** - Mária Gašparovičová,
Filip Čechovič, Marianna Sýkorová
16.00 **HELENA VRTICHOVÁ - DIRIDONDA**
17.30 **PETER LIPA**
19.00 **FUNNY FELLOWS**
20.30 **SVETELNÁ SHOW - LET THEM FLY**
21.00 **OHŇOSTROJ**
22.00 **I.M.T. SMILE**
23.45 **FEELME** – špeciálny koncert k 10. narodeninám skupiny
01.00 *Záver programu*

Tribúna pred Zámkom

10.00 Reprodukovaná hudba
11.00 **Ludová hudba LIPKA**
12.30 **SÚKROMNÉ TANEČNÉ KONZERVATÓRIUM**
Dušana Nebylu Trnava
14.00 **KONIAROVČANKA** - ženská spevácka skupina
15.30 **AD HOC BAND** - etno world (Srbsko)
17.00 **FS POLENO a L'H BRATOV KUŠTÁROVCOV**
18.30 **NEBESKÁ MUZIKA** a Alojz Mucha
20.00 **Tanečná skupina SHAREEFA** (CZ)
21.30 **LAZARO DE JESUS HODELIN THOMAS**
Spoluúčinkuje tanečný pár DODO & SISA
23.00 **D.N.A. & BAND** - hip-hop
00.30 *Záver programu*

Nedeľa - 23. septembra

11.00 **ALEGORICKÝ SPRIEVOD**

Hlavná tribúna na Radničnom námestí

12.30 **SHŠ NI EMMENS**
13.00 **FS OBSTRÉZE**
14.00 **THIERRY AND FRIENDS**
15.30 **NATURAL** (CZ)
17.00 **BEATA DUBASOVÁ** s kapelou
18.30 **ATMOSFERIK**
19.30 *Záver programu*

Tribúna pred Zámkom

SCÉNA DYCHOVEJ HUDBY:

13.00 **DH GRINAVANKA**
14.15 **DH SENČANKA**
15.30 **DH CAJLANÉ**
16.45 **DH KRÁŠINKA**
18.30 **DH KAMENÍKOVI MUZIKANTI** (CZ)
20.00 *Záver programu*

Tribúna - Krušičova kúria

13.30 **STADTKAPELLE** (Neusiedl am See)

Zmena programu vyhradená

Sprievodné podujatia

O PUTOVNÝ POHÁR MESTA PEZINOK Sobota 22. 9. o 9.00 h
– IX. ročník súťaže v hasičskom športe HASIČSKÝ ŠTADIÓN,
Hasičská ulica

DETSKÉ REMESELNÉ MESTEČKO
– Centrum voľného času, Zámocký park

VINOBRANIE v MESTSKEJ VIECHE
– ochutnávka vybraných regionálnych vín s občerstvením
MESTSKÁ VINOTÉKA, Radničné námestie, Krušičova kúria

XII. ročník MALOKARPATSKÉHO ZRAZU KARAVANISTOV
– AREÁL ZDRAVIA Rozálka

Výstavy počas Vinobrania

DERAVÁ SKALA - jaskyňa dávných obradov
– MESTSKÉ MÚZEUM, Stará radnica

URBANOVIA, VINCÚRI A TÍ DRUHÍ
– MALOKARPATSKÉ MÚZEUM v Pezinku, ul. M.R. Štefánika 4

CHORVÁTSKE KROJE
– v spolupráci s Veľvyslanectvom Chorvátskej republiky v SR,
Malá galéria PKC, Dom kultúry. Autor výstavy Boris Ljubičić.

NÁRODNÝ SALÓN VÍN Slovenskej republiky - pivnice Zámku
– prehliadka historických pivníc a ochutnávka 100 najlepších
slovenských vín

nedeľa 13.00 h
GRINAVANKA



sobota 18.30 h
NEBESKÁ MUZIKA



piatok 23.00 h
ARION



nedeľa 15.30 h
NATURAL



nedeľa 14.00 h
THIERRY AND FRIENDS



piatok 19.30 h
PARA



I.M.T. SMILE
sobota 22.00 h



PETER LIPA
sobota 17.30 h



FUNNY FELLOWS
Sobota 19.00 h



BROUCI BAND
piatok 22.00 h



BEATA DUBASOVÁ
nedeľa 17.00 h



FEELME
sobota 23.45 h

Kalendár podujatí na IV. štvrťrok 2012

OKTÓBER

4.10.-21.10. – Zaujímaví a zložití ľudia - fotografická výstava česko-slovenských osobností v Malokarpatskom múzeu v Pezinku. Kontakt: PhDr. Martin Hrubala, PhD., Tel: 033 / 641 20 57

9.10. o 17.00 h. – Mesiac úcty k starším s Miroslavom Schlesingerom - primárna prevencia kriminality pre seniorov, spojená s besedou o knihách s riaditeľom Občianskeho združenia – Spoločne proti kriminalite a autorom kníh Bc. Miroslavom Schlesingerom v čítárni Malokarpatskej knižnice v Pezinku.

12.10 – 13.10. Babinec – víkendovka pre dievčatá od 8 rokov. EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

13.10 – Jablkové hodovanie 5. ročník. Malokarpatské múzeum v Pezinku. Kontakt: Mgr. Miroslava Kišoňová, Tel: 033 641 20 57

13.10. – Rozprávková sobota - pre deti a mládež. EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

21.10. – Škola maľovania o 15.00 hod. – Tvorivá dielňa určená pre všetkých, ktorí radi maľujú a chcú sa niečo dozvedieť o výtvarných technikách. Miesto konania: Schaubmarov mlyn. Kontakt: Mgr. Iveta Žáková, 0911 334 552, 033/640 40 35, pezinok@sng.sk, www.sng.sk

24.10. – FIMO - tvorivé popoludnie pre deti a mládež. EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

26.10. – Jesenné tvorivé dielne - tvorivé dielne pre deti a mládež. EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

31.10. – Jesenný jednodňový tábor - EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

NOVEMBER 2012

5.11. 30.11. – Výtvarná súťaž - pre ŠKD, spojená s výstavou a party pre víťazov. EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

8. 11. - 13. 1. – Hradisko vo Sv. Jure - svedok dávnej minulosti. Výstava najnovších archeologických nálezov z výskumu. Malokarpatské múzeum v Pezinku. Kontakt: PhDr. Július Vavák, Tel: 033 641 20 57

10.11. – Konzulátfest OEVE, EVIRS a SVA Pezinok. Konzulátfest ORDO EQUESTRIIS VINI EUROPAE – akreditácia a introvizácia rytierov vína rádu Svätého Juraja o 15.00 hod. v Dolnom kostole (i pre verejnosť bezplatne), o 17.00 hod v Kultúrnom centre v Kinosále. Kultúrny program (i pre verejnosť bezplatne) a od 18.00 hod. vo Veľkej sále Európsky vinársky rytiersky stav organizuje Vinárske minimum a promócie absolventov Slovenskej vinárskej akadémie v Pezinku (spoluplatnená akcia 40 Eur vopred rezervácia). Kontakt: EVIRS www.evirs.sk, www.svapezinok.sk, tel.: 033/640 51 55, e-mail: evirs@evirs.sk, svapezinok.sk

11.11. – Ahoj rozprávka - predstavenie pre deti. PKC. Kontakt: Ing. Ingrid Noskovičová, PKC 033 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, www.kcpezinok.sk

15.11. – Uspávanie chrobáčikov - Zámocký park. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

20.11. o 17.00 h – Orientálny večer – Východ na západe, západ na východe. Stretnutie s ázijskými spisovateľmi, prekladateľmi z japončiny, čínštiny, s ľuďmi, ktorí v krajinách Orientu žili, študovali (napr. Elena Hidvéghyová-Yung, Masahiko Shiraki, Emire Khidayer). Čítareň Malokarpatskej knižnice v Pezinku.

21.11. – Tvorivé popoludnie - Eko šperky - tvorivé popoludnie pre deti a mládež. EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

23.11. – Lúče pezinského Slnka - PKC. Kontakt: Ing. Ingrid Noskovičová, PKC 033 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, www.kcpezinok.sk

23. - 24. 11. o 14.00 h - Ako to robili naše babky III. Malokarpatské múzeum v Pezinku. Kontakt: Mgr. Miroslava Kišoňová, Mgr. Monika Chvosteková, 033 641 33 47

25.11. – Vyrobneme si svietnik o 15.00 hod. – Pozývame šikovné detičky, mamičky a babičky, aby si prišli vyrobiť svietniky na vianočný stôl. Fantázii sa medze nekladú. Miesto konania: Schaubmarov mlyn. Kontakt: Mgr. Iveta Žáková, 0911 334 552, 033/640 40 35, pezinok@sng.sk, www.sng.sk

30.11. – Jožka Černý - koncert - PKC. Kontakt: Ing. Ingrid Noskovičová, PKC 033 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, www.kcpezinok.sk

DECEMBER 2012

3.12. – Náš deň - slávnostná akadémia s kultúrnym programom spojená s poďakovaním dobrovoľníkom, ktorí sa starajú o zdravotne postihnutých občanov. PKC, Kontakt: Mgr. Renáta

Minarovičová MsÚ Pezinok, 033 6901 130, renata.minarovicova@msupezinok.sk, www.pezinok.sk

6.12. – Víťanie Mikuláša v meste - centrum Pezinok. Kontakt: Ing. Ingrid Noskovičová, PKC 033 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, www.kcpezinok.sk

7.12. – Vianočné tvorivé dielne pre deti - tvorivé dielne pre deti a mládež. EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

8.12. – Adventný koncert - PKC. Kontakt: Ing. Ingrid Noskovičová, PKC 033 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, www.kcpezinok.sk

8.12. – Sladké chute v múzeu od 9.00 do 14.00 h. Prezentácia medzi a včelárskych výrobkov v spojení s vínom a vašim zdravím. Miesto konania: Malokarpatské múzeum v Pezinku. Kontakt: 033 641 20 57.

9.12. – Mikuláš v mlyne o 16.00 hod. – Deti čaká rozprávka a darček od Mikuláša. Možno príde aj čert s anjelom. Pripravte si básničky a pesničky, aby nám bolo veselo. Miesto konania: Schaubmarov mlyn. Kontakt: Mgr. Iveta Žáková, 0911 334 552, 033/640 40 35, pezinok@sng.sk, www.sng.sk

9.12. – Ahoj rozprávka - predstavenie pre deti. PKC. Kontakt: Ing. Ingrid Noskovičová, PKC 033 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, www.kcpezinok.sk

14.-16.12. – Vianočné trhy – predaj tradičného vianočného tovaru, ľudovomeleckých výrobkov s kultúrnym programom, živým orlojom a dobročinným bazárom v centre mesta. Kultúrny program: Ing. Ingrid Noskovičová, PKC, 033 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, stánkový predaj: Zlatica Hagerová, MsÚ Pezinok, 033 6901 125, zlatica.hagerova@msupezinok.sk

14.12. – Živý vianočný orloj a vianočný charitatívny bazár – počas Vianočných trhov, Miesto konania: Radničné námestie, Kontakt: RNDr. Drahoslava Finková, REVIA – Malokarpatská komunitná nadácia, 033 641 30 11, 0905 960 797, e-mail: revia@revia.sk, www.revias.sk

14.12. – Vianočná slávnosť - EPIcentrum – Centrum voľného času. Kontakt: Mgr. Zuzana Majerníková, EPIcentrum-CVČ, tel.: 033 641 20 20; epicentrum.pezinok@gmail.com, www.epicentrum.org

26.12. – Miroslav Donutil s hosťom. Kontakt: Ing. Ingrid Noskovičová, PKC 033 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk, www.kcpezinok.sk

Program Pezinského kultúrneho centra na mesiac október, nájdete na **11. strane**.

...to najlepšie okno

Noves
Hasau GROUP

VSAĎTE NA KVALITU!

ZNAČKOVÉ PLASTOVÉ OKNÁ A DVERE
NEMECKÝ PROFIL

aluplast

CENY PRE KAŽDÉHO

PLUS
OBCHODNÉ CENTRUM

1. poschodie

DEMISTAV
obchodné centrum PLUS
Holubyho 28. Pezinok
1. poschodie
Tel./fax: 033/6411037
Mobil: 0903 710390
www.demistav.sk
www.noves.sk

PEZINOK
MOYZESOVA ULICA

PREDAJ BYTOV 32m² – 130 m²
PREDAJ OBCHODNÝCH PRIESTOROV 14m² – 133 m²
PRENÁJOM KANCELÁRSKYCH PRIESTOROV 1.750 m²

PREDAJ: 0800-120 220, 0904-620 584
WWW.PANORAMACENTRUM.SK

VISTA real

Grinavské paličkárky v Bratislave predviedli svoju zručnosť



Srbska prezentovali svojou šikovnosťou a nadaním svoje výrobky.

Grinavské paličkárky, ktoré v rámci Bratislavského kraja spolupracujú s dlhoročným klubom paličkovanej čipky v Rači, opäť dostali pozvanie na toto veľkolepé podujatie, aby svojou účasťou prezentovali náš maľokarpatský región. Na nádvorí primaciálneho paláca v zóne Čipkované Slovensko sa stretlo cca 70 paličkárov z celého Slovenska. Zvukovú kulisu vytváral klepot paličiek a návštevníci mohli obdivovať tvorbu (samotné paličkované) a nádherné práce paličkovanej čipky zo všetkých kútov Slovenska. Vystavované boli tradičné čipky aj čipky vhodné do moderného interiéru. Nad podujatím prevzali záštitu minister kultúry SR, primátor hl. mesta a starostka mestskej časti Bratislava - Staré mesto. Festival širokej verejnosti predstavil výrobné postupy a zručnosti ľudových remesiel.

Angelika Rozkopálová

Pezinská keramika v Trnave

17. augusta naši keramikári Mária a Oskar Hanúskovci vystavovali svoje diela v Trnave. Výstava s názvom Tvárnosť hliny sa konala v nových expozíčných priestoroch Radnice a bola úvodným podujatím v rámci trojdňovej kultúrnej akcie Trnavská brána. Kurátorkou výstavy bola PhDr. Danko Kopálová. Na výstave mohli návštevníci obdivovať to najlepšie z dielne Márie a Oskara. Nechýbali sochy dievčat s vinohradníckou tematikou či reliéf Poslednej večere a Krížovej cesty. Výstavu otvoril primátor Mesta Trnava, Ing. Vladimír Butko. Pozvanie na otvorenie výstavy prijali aj viceprimátor Ing. Miloš Andel a zástupcovia Maľokarpatského múzea v Pezinku. Nakoľko je o výstavu veľký záujem, návštevníci ju môžu navštíviť počas celého mesiaca október v Radničnej kaplnke.

(ra)



Hrnciarska výstava v Modre

Pod názvom „S citom v rukách“ predstavilo modranské SNM - Múzeum Ľudovíta Štúra, v Múzeu slovenskej keramickej plastiky súčasných keramikárov – hrnciarov z Burgenlandu a z Bratislavského kraja. Nechýbali medzi nimi ani majstri tohto starého a slávneho remesla z Pezinka a to konkrétne Drahoš Chalány, Ján Granec a Jirí Vyhňálek. Výstava už mala svoju premiéru pred niekoľkými mesiacmi v rakúskom múzeu ľudového umenia vo Viedni. Výstava v novovybudovanom múzeu na Kukučínovej ul. č. 15 bola otvorená 31. augusta a potrvá až do konca decembra. Niekoľkí pezinskí keramikári sa predstavili následne aj na Hrnciarskom jarmoku v piatok a sobotu.

(ra)

PEZINČAN na kol'ajniciach

Železničná spoločnosť Slovensko pomenovala jeden z osobných vlakov názvom PEZINČAN. Vlak zabezpečuje dva spoje v pracovných dňoch na trase Bratislava - Trnava. Z bratislavskej hlavnej stanice do Trnavy o 13,23 premáva zrýchlený spoj s označením 1703 Pezinčan a naspäť s odchodom o 14,33 hod. spoj s označením 1706 Pezinčan, ktorý má cieľovú stanicu Bratislava- Nové Mesto. V našom meste vlak v smere do Trnavy stojí o 13,39 a do Bratislavy o 14,53 hod.

Ešte jeden osobný vlak v cestovnom poriadku 2011-2012 má označenie vzťahujúce sa na náš región. Má názov KARPATY a premáva na trase Bratislava - Nové Mesto nad Váhom. Tieto spoje majú označenie Zr 1704 a Zr 1711 Karpaty.

(mo)

VN – JAZYKOVÉ KURZY

Anglický a nemecký jazyk
pre dospelých
organizuje Mgr. Viola Nováková
na ZŠ Fándlyho Pezinok

2 hodiny týždenne celý školský rok 2012-2013
Poplatok za kurz: 130,- € (76 hodín) 1,70 € na hodinu

Zápis sa uskutočnil: 10. 9. a 11. 9. 2012,
ale ešte sa môžete kedykoľvek prihlásiť

033/641 1311, 0905 662 504
www.jazykovyekurzyvn.sk

Výstava v Mestskom múzeu

Jaskyne – tajuplné, tmavé, neznáme miesta, priestor predstavujúci vstup do nadprirodzena, priestor, kde sa pozemský život stretáva s podsvetím. Aj tak boli od nepamäti vnímané. Zároveň sú miestom, v ktorom praveký človek nachádzal útočisko a ochranu pred nepriazňou počasia. V ich okolí lovil, tu sa pripravoval na lov a s korisťou sa do jaskyne vracal.

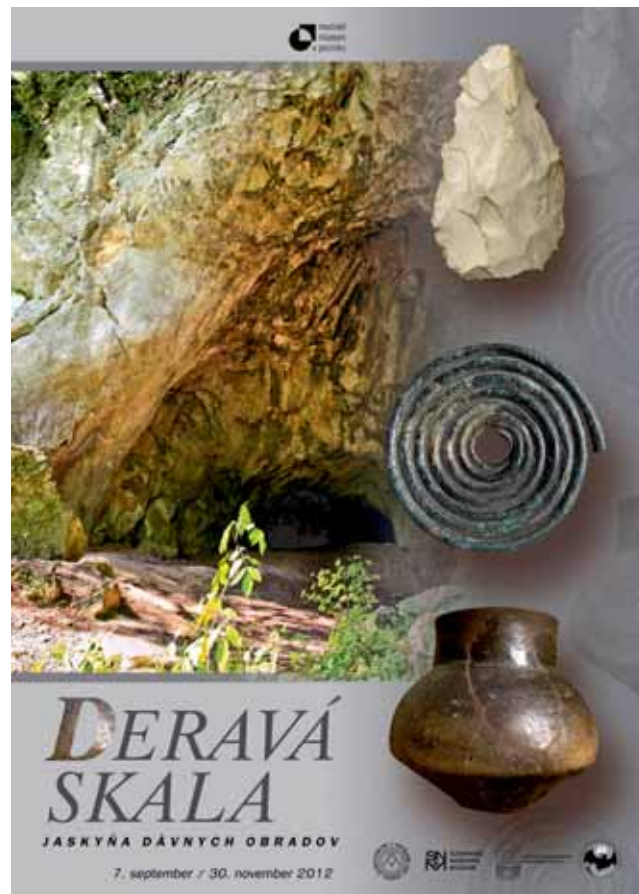
S viac ako 6 000 jaskyňami patrí Slovensko v celosvetovom meradle medzi krajiny s najväčším bohatstvom krasových javov. Patrí doň aj jaskyňa Deravá skala pri Plaveckom Mikuláši.

Jaskyňa ukrývajúca veľké archeologické a historické hodnoty láka už viac ako sto rokov vedcov i hľadačov pokladov. Päť archeologických výskumov jej počas 20. storočia a v úvode storočia nasledujúceho venovali odborníci na praveké dejiny. Posledný z nich v roku 2005 prebehol z iniciatívy a za výrazného príspevku Mestského múzea v Pezinku. Prierez históriou skúmaní a predovšet-

kým ich výsledky prináša nová výstava Mestského múzea v Pezinku nazvaná Deravá skala – jaskyňa dávnych obradov. Približuje lokalitu, ktorá bola osídlená človekom už v paleolite. Nálezy z mladších období (neolit, eneolit) ju radia k tzv. kultovým jaskyniam. Kostrový hrob dieťaťa, pomerne veľké množstvo (úmyselne) zničených medených predmetov a novoobjavený priestor šachty (výtokovej chodby) naznačujú, že mohla slúžiť ako rituálne obojsťisko. Kostrové pozostatky jaskynných zvierat, predmety pravekých lovcov a zberačov, keramika a medené artefakty eneolitických pastierov a roľníkov sú v rámci inštalácie doplnené modelovými nálezovými situáciami – v jaskynnom priestore je pripravené primitívne obydlie, ohnisko, hrob i rituálna šachta.

Výstava Deravá skala – jaskyňa dávnych obradov je v Mestskom múzeu pre návštevníkov prístupná do 30. novembra 2012.

(pp)



Hasičské hobby 2012

Dobrovoľný hasičský zbor pri SOU Pezinok v spolupráci so zahraničnými vystavovateľmi z členských krajín Svetovej organizácie hasičov CTIF pripravili II. Medzinárodnú výstavu „Hasičské hobby“. Jej vernisáž sa uskutočnila 4. 9. 2012 v Galérii Insitného umenia v Schaubmarovom mlyne. Domácich i zahraničných hostí privítala na otvorení riaditeľka galérie Mgr. Iveta Žáková za prítomnosti primátora Pezinka Mgr. Olivera Solgu, kurátora výstavy a člena DPO SR Petra Ronca, viceprezidenta DPO SR a riaditeľa OR HaZZ D. Streda plk. Vojtecha Nagy a ďalších. Tohtoročnou témou výstavy bola „Ochrana hlavy hasiča“. Expozícia zahŕňala vzácne hasičské prilby, dôstojnícke brigadirky, čiapky, maľby Ing. Petra Hargaša a JUDr. Aleny Polakovičovej ako aj sochy sv. Floriána z dielne Rudolfa Turanského a grafické práce žiakov základných škôl.

Peter Ronec

Blahoželanie pani učiteľke

Základné vzdelávanie má pre úspešný štart do života človeka nezastupiteľnú úlohu, preto si vyžaduje pedagógov, ktorí s láskou a citom pripravujú všetky deti bez rozdielu na neľahkú životnú cestu a úloha učiteľa pre nich nie je iba zamestnaním, ale aj poslaním. Medzi takýchto pedagógov pôsobiacich v Pezinku nepochybne patrila dlhé roky Mgr. Anna Zajfrtová, rodená Paulíková, ktorá v kruhu rodiny oslávila vzácne 90. narodeniny. Študovala na učiteľskom ústave v Modre a neskôr na PF UK v Trnave, kde promovala v roku 1960. Ako učiteľka vyučovala predmety biológia, chémie, zemepis a tiež telocvik. Po odchode do dôchodku naplnilo jej život popri starostlivosti o rodinu bylinkárstvo a písanie.

V mene svojom i ďalších jej bývalých žiakov chcem pani učiteľke Zajfrtovej touto cestou poďakovať za všetku jej pedagogickú prácu i lásku, s ktorou nás učila a popriat' jej do ďalších rokov zdravia, radosť, pohodu v rodine.

Peter Ronec

Značkový servis dostupný pre každého.
Využite naše cenovo výhodné balíky na údržbu Vášho vozidla.

Výmena oleja vrátane filtra
48 € s DPH
(práca a materiál)

Výmena zadného dielu výfuku
111 € s DPH
(práca a materiál)

Uvedené ceny zahŕňajú cenu za prácu a cenu za Škoda originálne dielce. Uvedené ceny sa vzťahujú na vozidlo Škoda Fabia I 1.2

KARIREAL
SLOVAKIA

Viac na: www.karireal.sk, 033 69 05 121
KARIREAL SLOVAKIA, a.s. Pezinok, Nová 17

Nová publikácia

Minulý mesiac vyšla reprezentačná publikácia „10 rokov Malokarpatského baníckeho spolku v Pezinku v obrazoch“ mapujúca bohatú históriu tohto profesného, ale aj kultúrno-spoločenského spolku. Graficky, fotografiami i obsahom pekne riešená publikácia je plná obrazového materiálu zachytávajúceho množstvo podujatí v Pezinku a účasť MBS na baníckych stretnutiach po celom Slovensku i v zahraničí. Jej vydanie je záslužným počinom a môže byť inšpiráciou aj pre mnohé iné spoločenské organizácie a kluby s rovnako bohatou históriou. (ra)

Pocťa keramiky

V dňoch 31. augusta – 1. septembra sa uskutočnil v Modre už 4. ročník Slávnosť hliny – Keramická Modra 2012. Podujatie bolo súčasťou projektu cezhraničnej spolupráce Slovensko-Rakúsko 2007-2013. Počas dvoch dní návštevníci mali možnosť sa zúčastniť odborného seminára, štyroch rôznych keramických výstav, na keramickom jarmoku si mohli kúpiť hrnčiarске výrobky nielen domácich keramikárov, vyskúšať si keramický kruh v rámci tvorivej dielne či vypočuť si rôzne hudobné formácie. Samozrejme, nechýbal ani tradičný večerný sprievod a po ňom hrnčiarsky bál. Za mesto Pezinok sa podujatia zúčastnil primátor Mgr. Oliver Solga a ďalší pezinčania organizovaní v Klube sprievodcov Mesta Pezinok. (ra)



Kultúrne leto v „Pinelke“

Vďaka podpore Fondu GSK, spoločnosti CETELEM a Nadácie Dalkia Slovensko aj toto leto v Pinelovej nemocnici nebola núdza o zaujímavé a podnetné kultúrne zážitky. Veľký úspech zožalo premiérové vystúpenie divadelného súboru Meremáci Snehuláci s tieňovým divadlom, v júni medzi nás so svojou čarovnou harfou a netradičným repertoárom zavítal obľúbený Jakub Rizman. Na výstave Slno v duši v Minigalérii Pezinského kultúrneho centra sa v priebehu júla mohli nielen milovníci umenia potešiť pohľadom na pozoruhodné výsledky arte a ergoterapie. O perfektnú zábavu pod holým nebom s tancom, spevom i karaoke sa postaral spevák Karol Rosenberg. Na pôde nemocnice sa v auguste po prvýkrát predstavilo i Divadlo bez domova s autentickou hrou Zázračné dieťa. Na zábavnú prechádzku s pesničkami a veselými historkami po peziňskom choťari sme sa vydali spolu s folklórnou skupinou Obstrleze, ktorá sa ďalším vystúpením v septembri chystá pobaviť aj osadenstvo Gerontopsychiatrickej kliniky. Počas babieho leta sa môžeme tešiť na v poradí druhé letové ukážky sokoliarskeho dvora ASTUR priamo v lesoparkovom areáli nemocnice. Na celonemocničné podujatia má voľný vstup i verejnosť, pripravované akcie je možné sledovať na webovej stránke www.pnpp.sk v sekcii Aktuálne. Zuzana Šipošová

Príbehy zo záhrobia a predsa o živote

Na pódiu stojaci bledý hrob a v prítmi sa črtajúca záhadná postava – takto vítala návštevníkov divadelného predstavenia Malá sála peziňského Domu kultúry v piatok 31. augusta. Peziňské amatérske divadlo iNpulse si po predchádzajúcej hre Loveička tentokrát pripravilo pre divákov predstavenie RAQUIEM. Ako už prezradili aj úvodné kulisy, dej tejto hry sa odohráva na cintoríne. Hlavnými postavami sú oživujúce mŕtvolky, ktoré zomreli rôznymi spôsobmi. Čo však majú všetky spoločné, je to, že každá z nich si svoj charakter zobrala do hrobu so sebou. V hre vystupujú aj žijúce postavy, pozostalí, ktorí chodia navštevovať svojich blízkych na miesta ich posledného odpočinku. Vedú s nimi z ich pohľadu monologické rozhovory, hoci oživujúci mŕtvi sa s nimi rozprávajú. Neprofesionálni herci z divadla iNpulse v tejto veselej hre s morbidným nádychom satiricky zobrazili živé ľudské zdochliny a pripomenuli divákovi, aký vzácny a krátky je čas, ktorý v živote máme. Poukázali na to, že niektorí ľudia sa menia na ľudské mŕtvolky predčasne, ešte skôr, ako sa ich život naozaj skončí. Raquiem je hra o živote, o čom sa presvedčili aj diváci piatkového predstavenia, ktorí v posledný augustový večer naplnili Malú sálu v Dome kultúry do posledného sedadla. (KG)

Dychovky v Preši 2012 – náš festival



Základ nádhornej tradície tohto festivalu dychových hudieb v Pezinku položila dychová hudba Cajlané, ktorá si 13. augusta 2012 pripomenula 21. výročie svojho založenia.

V priebehu dvanástich ročníkov festivalu sa postupne predstavili dychové orchestre nielen z Bratislavského regiónu, ale aj z Čiech, Rakúska, Nemecka, Poľska, Maďarska a zo Slovenska, ba dokonca jeden súbor z Izraela. Spolu vystúpilo 134 or-

chestrov, takmer 2 650 muzikantov pre 9 820 poslucháčov.

Zmyslom tohto festivalu je ponúknuť poslucháčom zrozumiteľné melódie a slová piesní často v ľudových úpravách súčasných skladateľov. Na týchto festivaloch vznikalo, vzniká a bude vznikať čestné priateľstvo medzi muzikantmi, skladateľmi a poslucháčmi dychovej hudby, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou našej národnej kultúry.

Medzi hudobníkmi je náš festival obľúbený aj vďaka tomu, že je súťažný a do hodnotenia sa okrem poroty zapája aj obecenstvo. Festival tak graduje v príjemnej atmosfére, lebo tam, kde vyhráva muzika, kde sa spieva, kde sa stretávajú kamaráti a priatelia rok čo rok, iba tam môže byť príjemne.

Svojím obsadením sa festival „Dychovky v Preši“ postupne stal najvýraznejší v rámci regiónu a najväčší na Slovensku. Som veľmi rád, že práve naše mesto každoročne víta hostí – hudobníkov, ktorí svojím umením obdarúvajú druhých a reprezentujú našu krásnu zem tým najlepším spôsobom – hudbou. Mnohé hostujúce orchestre a hudobní skladatelia spolupracujú s dychovými hudbami v celej Európe, kde si ich všade veľmi vážia a cenia.

Na organizácii a zaistení celého festivalu „Dychovky v Preši“ sa každoročne podieľa Peziňské kultúrne centrum, mesto Pezinok, Bratislavský samosprávny kraj, podnikatelia z Pezinka a okolia, no najväčšiu ťarchu a zodpovednosť za podujatie má na pleciach spolok dychová hudba Cajlané. **Úprimná vďaka vám!** František Féder, organizátor podujatia

Výsledky z XII. ročníka Medzinárodného súťažného festivalu malých dychových hudieb Dychovky v Preši 2012

Zúčastnené dychové hudby: DH Šarfianka, DH Veselá muzika z Ratíškovíc (CZ), DH Krásinka, DH Svatobořáci (CZ), DH Senčanka, DH Horavanka (A).

Menovaná porota pracovala v tomto zložení: Adam Hudec - predseda poroty - hudobný skladateľ a čestný predseda ZDHS, Antonín Pavluš - hud. skladateľ, zakladateľ DH Místříňanka, Michal Galovec - dlhoročný dirigent Posádkovej hudby Bratislava, Ingrid Noskovičová - riaditeľka Peziňského kultúrneho centra

Súťaž prebiehala podľa platných kritérií CISM. Porota rozhodla na základe obdržaných bodov a DH zaradila do jednotlivých pásiem nasledovne:

Zlaté pásmo CUM LAUDE - DH Svatobořáci (CZ) 93,33 bodov, DH Krásinka (SK) 92,33 bodov

Zlaté pásmo - DH Senčanka (SK) 83,66 bodov

Strieborné pásmo - DH Horavanka (A) 77,66 bodov, DH Veselá muzika z Ratíškovíc (CZ) 75,33 bodov, DH Šarfianka (SK) 73,66 bodov

Ďalej porota rozhodla o udelení nasledujúcich ocenení podľa propozícií – štatútu súťaže:

Cena za mužský spev: p. Karol Baniš a Michal Čechovský z DH Krásinka (SK) - **Cena za ženský spev:** p. Ludmila a Alena Valčuhové z DH Svatobořáci (CZ) - **Cena za inštrumentálny výkon:** p. Jakub Bariš z DH Krásinka (SK)

Cena predsedu festivalu: DH Horavanka (A) - **Cena predsedu BSK:** DH Veselá muzika z Ratíškovíc (CZ) - **Cena predsedu medzinár. poroty:** Za dlhoročné dielo Jozef Novák z Veselej muziky z Ratíškovíc (CZ) - **Cena priamora mesta:** DH Šarfianka (SK)

Hlavná cena súťaže – 1. miesto: DH Svatobořáci (CZ)

Tento festival je výnimočný aj tým, že súťažiaci DH hodnotia aj prítomní diváci. Toto hodnotenie je nasledovné:

Cena diváka: 1. poradie 91 hlasov - DH Svatobořáci (CZ)

Hlasy o najobľúbenejšiu skladbu festivalu: 1. poradie 58 hlasov - skladba - *Kde se láska skrývá* - DH Senčanka (SK)

Bývalú továreň zaplavila vlna alternatívneho umenia

Deň 29. august, teda štátny sviatok a pre väčšinu obyvateľov voľný deň, mohli Peziňčania využiť na návštevu nového podujatia s názvom Alternatíva v Drevone. Priemyselné priestory bývalého závodu v Pezinku sa v tento deň premenili na pestrú zmes alternatívneho umenia, umelcov a ich priaznivcov. S nápadom spojiť alternatívnu kultúru so starými industriálnymi priestormi do jedného celku a dať tak jedinečnú atmosféru novej kultúrnej akcii prišiel Peziňčan Lajo Slimák. Alternatíva v Drevone bola pre mladú generáciu predovšetkým novým a odlišným druhom zábavy, ale pre mnohých tých, ktorí v budovách bývalého závodu voľakedy pracovali, prinieslo toto podujatie aj dávku nostalgie. Na organizácii sa podieľali Lajo spolu s Martinom Borišom, Petrom Bittnerom a množstvom ochotných dobrovoľníkov. Vytvorili tak partiu ľudí, ktorá spoločnými silami usporiadala v Pezinku opäť nie-



čo nové a odlišné. Išlo o akúsi prehliadku inej, teda alternatívnej kultúry, ktorá odštartovala v stredu na poludnie. Viacerí nadaní výtvarníci začali vytvárať rozličné farebné umelecké diela naživo, priamo pred starou priemyselnou halou. S pribúdajúcimi zvedavými návštevníkmi sa rozbehli aj workshopy a výroba odznakov. Nechýbali ani vernisáže viacerých výstav: Keramika z dielne Andreja Friča, výtvarné práce, sochárske diela a fotografie. Na premiérovom ro-

čníku Alternatívy v Drevone samozrejme nesmela chýbať alternatívna hudba. Návštevníci podujatia si mohli vychutnať koncerty skupín Wet Floor Piussi, Klemones, Lucia Piussi & Peter Bálik alebo Rage Against The Machine – guerrilla tribute band. Prvý ročník Alternatívy v Drevone spestrilo aj viacero divadelníkov. Mladé peziňské amatérske divadlo iNpulse zahralo predstavenie Loveička a Pacientárium ponúklo predstavenie Lovec Štákov. Starý

známy divadelník Blaho Uhlár sa predstavil s divadlom S.T.O.-K.A. vo video-divadelnej inscenácii Pokus. Český umelec Petr Váša priblížil divákovi špecifický umelecký smer nazývaný "fyzické básnictví", ktorému sa venuje už 20 rokov a je aj jeho iniciátorom. Po zotmení bolo pre milovníkov audiovizuálnej tvorby pripravené premietanie filmov v Kinečku pod hviezdami. V rámci podujatia sa počas celého dňa uskutočnil projekt Zóna bez peňazí - Darovanie a výmena tovarov. Alternatívny večer v Pezinku sa priblížil k vrcholu nočným koncertom skupiny ČAD a záver sa niesol v reage rytmiach v podaní didžejov Respect Vibration Sound. Podľa množstva a odozvy návštevníkov rovnako ako aj podľa atmosféry, ktorá vládla na podujatí, možno Alternatívu v Drevone zhodnotiť ako celkom príjemnú akciu. Dávka inej ako masovej kultúry bola zaujímavou bodkou na konci peziňského leta. (KG)

Vinohradnícka tematika v dielach rezbárov

Svet vinohradníkov a vinárov je svetom so zvláštnou, svojou atmosférou. Krajina s vinohradmi, v nej mestá a mestečky, vinohradnícke domy, ich vínne pivnice, za tým všetkým ľudia a ich práca. Drevo ako materiál k vinohradníctvu a vinárstvu neodmysliteľne patrí. Inventár pivnice, najmä z čias minulých, by bol bez tohto materiálu nemysliteľný. Technika drevorezby sa pri ňom uplatňuje v najrôznejších podobách: čelá sudov zdobia reliéfy s postavami svätcov, na rámocho lisov sú vyrezávané iniciály majiteľov, výsostne funk-

čné predmety oživujú rôzne ornamentálne prvky. Motív viniča a hrozna je vo všeobecnosti jedným zo základných dekoratívnych motívov, jeho symbolika má však i hlbší zmysel.

Znázornenie vinohradníka a jeho práce je akoby pohľadom zvonka. Vinohradnícke motívy našli svoje miesto v profesionálnom i neprofesionálnom umení, veľmi výrazne sa uplatňujú v umeleckom remeselnej tvorbe. Výstava URBANOVIA, VINCÚRI A TÍ DRUHÍ v Malokarpatskom múzeu prináša jeden z možných pohľadov na tú-

to tému a to cez tvorbu súčasných rezbárov. Práve táto tematika je pre mnohých z nich príťažlivá a inšpiratívna. S obľubou vyrezávajú postavy vincúrov s hevermi, na reliéfoch znázorňujú ľudí pracujúcich vo vinohradoch, či takých, čo už výsledok ich práce veselo popíjajú.

Výnimočné miesto, a nielen na výstave, patrí sv. Urbanovi. Práve rezbári veľmi pohotovo zareagovali na tento znovuoživený kult patróna vinohradníkov a vinárov. Ich Urbanovia si tak našli miesto u tých, čo svoj život zasvätili výrobe vína. Na-

chádzajú sa v malých pivničkách, vinotékach, ale aj vo veľkých a moderných prevádzkach. Aktuálna výstava ponúka jedinečnú kolekciu Urbanov v najrôznejšom prevedení, pričom viacero vystavených diel vzniklo v posledných dňoch špeciálne pre túto príležitosť.

Počas Vinobrania v Pezinku v dňoch 21. – 23. 9. pripravuje Malokarpatské múzeum k výstave atraktívny sprievodný program. Viac informácií na www.muzeumpezinok.sk

Mgr. Eva Ševčíková
kurátorka výstavy

KULTÚRNE PROGRAMY

PEZINSKÉ KULTÚRNE CENTRUM ▶

- **4.10.** (štvrtok) o 17.00 h v Malokarpatskom múzeu – **Vernisáž fotografií - Pavel Filip: ZAJÍMAVÍ A SLOŽITÍ LIDÉ** (Mladá Boleslav). Spolupráca s Malokarpatským múzeom Pezinok. Trvanie výstavy: 4.10.-21.10.2012.
- **5.10.** (piatok) o 16.00 h vo veľkej sále DK – **30. VÝROČIE ZŠ Kupeckého.**
- **6.10.** (sobota) o 18.00 h v malej sále DK – **KEĎ CHCEM DIEV-KU VYDAŤ.** Repríza divadelného predstavenia FD Radost'.
- **12.10.** (piatok) o 18.00 h v **KYTICE MATICE.** Program FS Obstrlže a Mirka Turčana.
- **13.10.** (sobota) o 19.00 h vo veľkej sále DK – **PERFECT DAYS.** Hostuje: Divadlo ARÉNA Bratislava. Divadelná komédia. Účinkujú: Anna Šišková alebo Dana Košická, Eva Krížiková, Oľga Belešová, Ján Gallovič, Ivan Šándor, Filip Tůma
- **14.10.** (nedeľa) v malej sále DK – Daniel Pennác: **PES (PRÍ)TU-LÁK** - premiéra detského divadelného predstavenia v podaní divadla PIKI. 16.00 h. Predstavenie LEN pre vyhodnotené deti s odovzda-nými preukazmi SUPERDIVÁKA. Súčasťou predstavenia bude vy-hodnotenie detskej súťaže o SUPERDIVÁKA v šk. roku 2011/ 2012. 18.00 h. Pre pozvaných hostí Divadla PIKI a verejnosť.
- **15.10** (pondelok) o 17.00 h v minigalérii DK – **Vernisáž výstavy prác detí z krúžkov VCČ Pezinok.** Trvanie výstavy. 15.10.-9.11.2012.
- **17.10.** (streda) 8.00 h v salóniku DK – **ODBER KRVI.** Hlavný garant: Slovenský Červený kríž.
- **19.-21.10.10.** (piatok-nedeľa) o 19.00 h v malej sále DK – **UMELECKÉ REMESLÁ V TOKU ČASU – OD DOBY BRON-ZOVEJ DO NESKOREJ ANTIKY.** Odborná konferencia. Hlavný garant: Filozofická fakulta Trnavskej univerzity v Trnave.
- **27.10.** (sobota) 19.00 h v malej sále DK – **SPOMIENKY NA LEGENDY** Koncert Karola Rosenberga. Jesenný folkový salón.

KINO DOMU KULTÚRY ▶

- | | | | |
|----------|--|-----------------------|----------|
| 2. | Fk"100": Život Briana | 19.30 h | VB |
| 3. | Expendables 2 | 19.30 h | USA |
| 4.-5. | Zem bez zákona | 19.30 h | USA |
| 6. | Hotel Transylvánia 2D | 17.00 h | USA |
| 7. | Hotel Transylvánia 3D | 17.00 h | USA |
| 6.-7.. | Cesta z lesa | 19.30 h | ČR |
| 9. | 7 dní v Havane | 19.30 h | Fra, Špa |
| 10.-11. | Udrí a zdrhni | 19.30 h | USA |
| 12.a 14. | Looper | 19.30 h | USA |
| 14. | Kráska a zvieratá 3D | 17.00 h | USA |
| 16. | Fk"100": Neha | 19.30 h | SR |
| 17.-18. | 96 hodín 2 | 19.30 h | USA |
| 19. | Bajkonur | 19.30 h | USA |
| 20.-21. | Asterix a Obelisk v službách jeho veličenstva 3D ... | 17.00 h ... | Fra |
| 20.-21. | Baby na tahu | 19.30 h | USA |
| 23. | Fk: Až do mesta Aš | 19.30 h | SR |
| 24.-25. | Paranormal Activity 4 | 19.30 h | USA |
| 26. | Skyfall | 19.30 h | USA |
| 27.-28. | Skyfall | 17.00 a 19.30 h | USA |
| 30.-31. | Words | 19.30 h | USA |

ASTRONOMICKÝ KRÚŽOK – Kultúrne centrum v Pezinku na Holubyho č. 42 ZNOVU otvára v roku 2012 astronomický a SCI-FI krúžok. Je určený všetkým záujemcom o vesmír od 9-99 rokov. Popri teórii je v programe pozorovanie Slnka, Mesiaca, Marsu, Jupitera, Saturna... a hviezdnej oblohy astronomickými ďalekohľadmi a návšteva hviezdárne alebo planetária. K dispozícii budú CD, DVD, fotografie, video... Astronomický krúžok bude otvorený v utorok 2. 10. 2012 o 17.30 h v Dome kultúry, miestnosť č. 109 a potrvá do 12. 12. 2012. Poplatok za 12 hodinových stretnutí je 12 €, ktorý treba zaplatiť najneskôr pri otvorení 2. 10. 2012. Astronomický krúžok povedie Ing. Ľuboslav Dobrovoda. Tel.: 033/647 4800, 0949 612 888.

Zomrela najstaršia obyvateľka Pezinka

Dňa 13. 9. zomrela pani **Paulína Kovačovská** – najstaršia obyvateľka Pezinka. Narodila sa 9. 7. 1910 v časoch Rakúsko-Uhorskej monarchie. Zažila takmer celé 20. storočie – plné prevratov a zmien, dve Svetové vojny a dvanásť rokov 21. storočia, ktoré prežila v dobrom duševnom zdraví. Aj vo vysokom veku sa táto milá pani zaujímalá o dianie vo svojom okolí a v spoločnosti. *Česť jej pamiatke!*

Opustili nás

Toto leto nás opustili naši bývalí kolegovia, pani Tonka Odehnalová, učiteľka spevu a hudobnej teórie a dlhoročný riaditeľ ZUŠ E.Suchoňa v Pezinku, Edko Hric. Na škole prežili kus svojho života...

Ďakujeme vám, Tonka a Edko, že ste sa stali súčasťou príbehu tejto školy. V dobe totality bola naša škola oázou úplne iného sveta, aký bol za bránami školy. Voňal slobodou a človečnosťou aj vďaka vám Edko a Tonka....

S veľkou nádejou v Boha... Pokoj vašej duši... za ZUŠ E. Suchoňa v Pezinku. M.V.

SPOMÍNANIE



Osud je občas veľmi krutý, nevráti, čo už raz vzal. Zostanú iba spomienky a v srdci veľký žiaľ. Dňa 12. 9. 2012 uplynul

rok, čo nás navždy opustil môj milovaný manžel

Anton HANUSEK.

S láskou spomína manželka Gizela, sestra Veronika a celá rodina. Kto ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.

Kto v srdci žije, nezomiera! 28. 9. 2012 uplynú 5 rokov, čo nás náhle opustil náš drahý manžel, otec a dedko



Ján IŽO.

S láskou a úctou spomínajú manželka Anka a deti Anka a Janko s rodinami.

Dňa 3. 10. 2012 uplynú 3 roky, čo nás navždy opustila naša drahá mama a babka

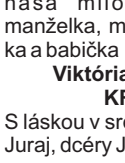
Irena SLEZÁKOVÁ.

Kto ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku. Manžel a deti s rodinami. Ďakujeme.

Dňa 13. 9. 2012 uplynulo 6 rokov, čo nás opustila naša milovaná manželka, mamička a babička

Viktória KRUPOVÁ

S láskou v srdci spomína manžel Juraj, dcéry Jarka a Janka a deti.



Dňa 27. 9. 2012 uplynú 11 rokov, čo nás navždy opustil náš drahý manžel, otec a starý otec

Michal DUBEK

S láskou spomínajú manželka a dcéra s rodinou. Kto ste ho poznali, venujte mu, prosím, tichú spomienku.



Čas plynie, ale smútok v srdci zostáva. Dňa 26. 9. 2012 si pripomíname 5. výročie od úmrtia nášho milovaného syna, brata,

Branislava BENDŽÁKA.

S láskou spomínajú mama, sestra s deťmi a ostatná rodina a kamaráti.



Dňa 4. 9. 2012 uplynú 2 roky, čo nás predišiel do večnosti náš drahý manžel, otec a dedko

Viliam FRIČ.

S úctou a láskou spomína smútiaca rodina. Ďakujeme tým, ktorí mu venujú tichú spomienku.



Chýbaš nám každú minútu, hodinu, každú deň, no ty už 6 rokov sníváš svoj sen. Plánuj, snov a túžob mala si tak veľa, no zo všetkého najviac si iba žiť chcela. S nekonečnou láskou spomíname na

Veroniku KOUKOLOVÚ.

Kto ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku. Smútiaca rodina.

Ťažko je vysloviť, čo v srdci cítim. Len ten, kto stratí najbližších, vie, že nič na svete mu ich nenahradí. To, že sa rana v srdci zahojí, je len klam. Dňa 6. 9. uplynulo 30 rokov, čo nás navždy opustila naša milovaná sestra, maminka, babinka



Alenka FRIMEROVÁ, rod. Balážová. *Tak veľa nám ešte mohla dať, prečo ju osud musel tak skoro vziať?*



5. 9. uplynuli 4 roky, čo nás navždy tiško opustil náš milovaný ocko, deduško a pradeduško

Rafko BALÁŽ.

S láskou spomíname a za tichú spomienku všetkým, ktorí nezabudli, ďakujeme. Smútiaca rodina.



Dňa 15. 9. 2012 sme si pripomenuli 10. výročie úmrtia nášho manžela, otca a deda

Rudolfa KRETERA.

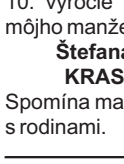
S láskou a úctou spomína syn Patrik s rodinou.

Dňa 18. 10. 2012 si pripomíname ne-dožitie 60. narode-niny a 23. 10 2012 10. výročie úmrtia

môjho manžela

Štefana KRASŇANSKÉHO.

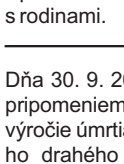
Spomína manželka, brat a sestra s rodinami.



Dňa 30. 9. 2012 si pripomíname 15. výročie úmrtia nášho drahého manžela. otca a dedka

Rudolfa MALÍŠKA

Kto ste ho poznali, venujte mu prosím, tichú spomienku. Manželka Milada, deti Evička, Radko a Alenka s rodinami.



Emila FISCHERA.

S láskou spomína celá rodina.

SPOLOČENSKÁ KRONIKA

Noví občiankovia

- | | |
|-----------------------|-------|
| Timotej Saksa | 1.8. |
| Lukáš Petrovič | 1.8. |
| Karolína Kačnicková | 2.8. |
| Patrik Kašuba | 5.8. |
| Ester Mistríková | 5.8. |
| Agáta Morávková | 5.8. |
| Tomáš Topor | 7.8. |
| Simona Mažárová | 9.8. |
| Jakub Kollár | 10.8. |
| Jakub Hanzal | 13.8. |
| Filip Martinka | 13.8. |
| Isabella Juríkovičová | 14.8. |
| Juliana Horváthová | 16.8. |
| Paskal Noga | 16.8. |
| Matúš Psota | 19.8. |
| Ema Berecová | 20.8. |
| Natália Šimeková | 20.8. |
| Martin Žila | 21.8. |
| Adam Kúšik | 23.8. |
| Katarína Muráriková | 24.8. |
| Michal Lupták | 24.8. |
| Matteo Martanovič | 25.8. |
| Martin Kuchár | 25.8. |
| Daniel Veselovský | 30.8. |
| Juraj Ďurec | 31.8. |

Zosobášili sa

Jozef Pataši a Xénia Vargová • Patrik Kassa a Silvia Pindjaková • Viktor Sklenár a Iveta Rothová • Juraj Pudiš a Veronika Somorovská • Peter Šilhár a Silvia Gaštanová • Lukáš Blažek a Barbora Hasičková • Jozef Domin a Ľudmila Javorková • Peter Šimonovič a Kristína Nováková • David Gu-



20. septembra 2012 uplynú 10 rokov od smrti

Ľudmily SLIMÁKOVEJ,

našej drahej mamy, babky, prababky, svokry a tety. S úctou a láskou na ňu spomína celá rodina.



Dňa 20. 8. 2012 uplynul 1 rok, čo nás navždy opustil môj drahý syn

Dušan KRAUS.

S láskou naňho spomína mama a

traja bratia.

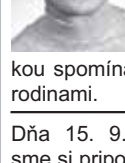


Dňa 27. 8. 2012 sme si pripomenuli 1. výročie úmrtia nášho manžela, otca a dedka

Jána JANUŠA

z Pezinka. S lás-

kou spomínajú manželka, deti s rodinami.



Dňa 15. 9. 2012 sme si pripomenuli 20. výročie úmrtia nášho otca a dedka

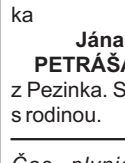
Jána PETRÁŠA st.

z Pezinka. S láskou spomína syn s rodinou.

Čas plynie, ale smútok v srdci zostáva. Dňa 1. 9. 2012 sme si pripomenuli 15. výročie od úmrtia nášho drahého

Františka ŠTEFEKA.

S láskou a úctou spomínajú družka Elena s rodinou.



Hoci si odišiel, v našich srdciach zostávaš stále s nami. Dňa 24. 9. 2012 si pripomíname štvrté výročie od úmrtia nášho drahého manžela, otca a deduška

Emila FISCHERA.

S láskou spomína celá rodina.



Dňa 30. 9. 2012 si pripomenieme 1. výročie odchodu našej mamy, babky a prababky

Angely VAVRINKOVIČOVEJ.

Ďakujeme všetkým, ktorí jej spolu s nami venujú tichú spomienku.

Prinášame ti biele ruže, majú biele lupienky, my sme do nich uložili všetky naše spomienky. Na hrob ti ukladáme, je v nich

drobná rosa. Každá kvapka rosy, to je naša slza. Dňa 22. 9. 2012 si pripomenieme 10 rokov od úmrtia nášho drahého manžela, otca, syna, brata, švagra, strýka a krsťného otca

Jaroslava BOĎU

z Pezinka. S láskou spomína manželka Estera, dcéra Zuzka, mama Irena a ostatná smútiaca rodina.

Tento rok uplynulo 12 rokov, čo nás opustil otec

Ján LACKO

a 13 rokov, čo nás opustila naša milá matka

Anna LACKOVÁ.

S láskou spomínajú synovia a dcéra s rodinami a ostatná smútiaca rodina.

POĎAKOVANIE

Ďakujeme všetkým príbuzným a známym, ktorí na poslednej ceste dňa 14. 8. 2012 odprevadili našu drahú mamu

Ernestínu ŠINDLEROVÚ.

Za prejavenu sústrasť a kvetinné dary vyslovujú poďakovanie deti s rodinami.

Rozália Uherková 4. 9.

Anna Gajdošíková 8. 9.

Kazimír Kinder 9. 9.

Dana Rimanová 13. 9.

Mária Šebová 15. 9.

Rudolf Kovačovský 20. 9.

Ing. Milan Chovanček 20. 9.

Augusta Slimáková 26. 9.

85-roční

Michal Kolarik 9. 9.

Štefan Mikláš 18. 9.

Anna Hujčíková 19. 9.

Zlatica Bilská 24. 9.

91-ročná

Lidia Kostková 25. 9.

95-ročná

Eduard Hurta 25. 9.

Opustili nás

Mária Karlová 80 r.

Peter Kadecký 50 r.

Ján Studva 85 r.

Ernestína Šindlerová 79 r.

Július Cichý 61 r.

Ľudovít Múčka 91 r.

Jozef Pessel 63 r.

PaedDr. František Hotový 70 r.

Jaroslav Lunák 79 r.

Jiří Jirka 72 r.

Jozef Škyvara 58 r.

Mária Vaškovičová 59 r.

Narcissa Čechová 78 r.

Bohumila Polanská 88 r.

Jozef Sabo 81 r.

Helena Krnáčová 71 r.

Eva Veselá 83 r.



8. septembra bolo v Zámockom parku odštartované premiérové športovo-bežecké podujatie *Beh Pezinkom*.

Možnosť zabehnúť 8 kilometrovú trať využilo veľké množstvo bežcov (takmer 200) všetkých vekových kategórií. Trasa viedla mestom a v blízkosti pezinských vinohradov. Účastníci pretekov si okrem športového zážitku mohli užiť deň v príjemnom prostredí, ktoré ponúka mesto Pezínok.

Na 1. mieste v kategórii muži sa umiestnil **Marian Davidík**, ktorý trať zabehol v čase 25,10.4 min. V druhom poradí s odstupom 1,29.9 min dobehol **Konštantín Kocian** a na treťom mieste skončil **Pavol Bukovác**. V kategórii ženy zvíťazil s časom 33,03.8 **Denisa Kušnierová**, nasledovali ju **Romana Komarňanská** (2) a **Andrea Chudová** (3). Kompletnú výsledkovú listinu nájdete na stránke www.behpezinkom.com (pb)

Úspech Karate-kickbox klubu

Prvého septembra sa konal v Bratislave v Euroveí turnaj pod názvom *Samuraj cup*, ktorý organizoval Roman Volák, známy slovenský pretekár a niekoľkonásobný Majster sveta. Na tomto turnaji sa zúčastnili aj naši pretekári z Karate-kickbox klubu Pezínok. Turnaj bol výborne pripravený a ceny, ktoré boli naozaj krásne, odovzdávali také osobnosti ako Zuzana Smanová, Marcela Molnárová, Majster "N" a iní. Naši pretekári si počínali naozaj výborne, hoci to bol prvý turnaj novej sezóny. Víťazom v kategórii junióri 14-17 rokov v kumite sa stal Martin Tomaškovič a získal nádhernú trofej, ktorá bola vyššia ako on, a to má 175 cm. Druhé miesta si vybojovali Daniela Šiandorová v kumite juniorky 14-17 rokov a Tomáš Šefčík v kumite detí 9-10 rokov. Tretie miesto v kategórii deti kumite 9-10 rokov si vybojoval Peter Szabo. (mh)

Moderná gymnastika na ZŠ Kupeckého ul.

Základná škola Kupeckého ul. v Pezinku podporuje viacero mimoškolských aktivít. Patrí k nim aj oddiel modernej gymnastiky.

Moderná gymnastika je ženským športom. Jej hlavnou črtou je cvičenie so švihadlom, obručou, loptou, kuželmi a stuhou. Je to kombinácia akrobacie, tanca a baletu s použitím náčinia s maximálnou ohybnosťou v kĺboch dolných a horných končatín a chrbta. Tento šport si vyžaduje pravidelné cvičenie.

V oddieli modernej gymnastiky pri ZŠ Kupeckého ul. skúsená trénerka **Marína Vederníková** vedie dievčatá r. 2005 - 1998. Trénujú 3 - 5 krát do týždňa. Tri z nich - **Eva Pätoprstá** (14 r.), **Michaela Mozolíková** (10 r.) a **Timea Oravcová** (7 r.) sa už pripravujú na domáce i medzinárodné súťaže. Cez prázdniny absolvovali týždenný tréningový pobyt na Ukrajine. Súťaže začínajú v októbri.

Dievčatá ročníkov 2006 - 2008, ktoré majú chuť športovať a zdokonaľovať svoje pohybové schopnosti, sa môžu prihlásiť so svojimi rodičmi v pondelok, stredu alebo vo štvrtok od 14.00 do 18.00 hod. na tréningoch modernej gymnastiky v telocvični ZŠ Kupeckého ul. v Pezinku. (mo)



Mladé pezinské gymnastky **Eva Pätoprstá**, **Michaela Mozolíková** a **Timea Oravcová** sa usilovne pripravujú na domáce i zahraničné súťaže. FOTO (mo)

Grand Prix v parkúre prehliadkou jazdeckého umenia

Počas štyroch dní, od 6. do 9. septembra 2012, prebiehal v Areáli zdravia Rozálka v Pezinku 36. ročník medzinárodných jazdeckých pretekov v parkúrovom jazdení Grand Prix o Malokarpatský strapec. Vystriedalo sa tu množstvo domácich a zahraničných vrcholových pretekárov. V kategóriách Little Tour, Grand Prix deti, Grand Prix Juniori, Medium Tour a v hlavnej kategórii Grand Prix Pezínok, súťažili paralelne na dvoch parkúrových kolbiskách. Podporiť ich prišlo veľa zvedavých návštevníkov. Veľké finále Grand Prix Pezínok prebiehalo v posledný deň, teda v nedeľu 9. septembra v poobedňajších hodinách. Základnú finálovú skupinu tvorili pretekári z Nemecka, Holandska, Rakúska, Maďarska, Česka, Poľska, Chorvátska, Rumunska a Turecka. Vo finále nechýbala ani slovenská jazdecká špička ako Radovan Šillo, Monika Štangelová, Ján Cigán, Bronislav Chudyba, Marián Štangel, či Jana Sláviková. Do finálového rozoskakovania postúpilo zo základnej skupiny šesť najlepších pretekárov. Figurovala me-



FOTO: Lucia Grancová

dzi nimi aj slovenská jazdkyňa Jana Sláviková. Najlepšiu finálnu jazdu bez trestných bodov a v najrýchlejšom čase 35,90 sek. predviedol posledný štartujúci v poradí - Rakúšan Stefan Eder na koni Chili Van Dijk nrw. Jane Slávikovej sa na koni Lord Levisto podarilo získať 4. miesto, a to taktiež čistou jazdou s časom 41, 27 sek. a od-

niesla si aj Malokarpatský strapec. Celkové poradie umiestnenia finalistov tohtoročného Grand Prix je nasledovné:

1. Stefan Eder (Rakúsko), 2. Zuzana Zelinková (Česká republika), 3. Jorne Sprehe (Nemecko), 4. Jana Sláviková (Slovenská republika), 5. Jurgen Mayer (Nemecko), 6. Zdeněk Žila (Česká republika).

Úroveň septembrového Grand Prix v Pezinku bola tento rok vysoká, ako potvrdili aj hlavný rozhodca Jaroslav Pecháček z Českej republiky a predseda organizačného výboru Mgr. Marek Vítek. Parkúrové preteky Grand Prix Pezínok o Malokarpatský strapec boli záverom tohtoročnej sezóny jazdeckých podujatí v našom meste. (KG)

Orly Cup 2012

Cez víkend 1. a 2. septembra 2012 sa konal na hokejbalovom ihrisku v Modre medzinárodný turnaj "Orly Cup". Pozvánku na turnaj prijali hráči českého klubu Hustopeče, HBTF 06 Skalica a ostatné tímy boli zo Seneckej a Pezinskej hokejbalovej ligy. Pezínok a PHBI zastupovali Vitamíny Pezínok „A“ a Carpathians Pezínok.

Aj napriek nie príliš lákavému počasiu sa na turnaji objavilo veľa športových priaznivcov, ktorí mali možnosť vidieť kvalitné hokejbalové stretnutia. Zápas základnej časti sa odohrávali v sobotu, kde sa v skupine stretol každý s každým. Na druhý deň sa hralo play off. Diváci mali možnosť vidieť kvalitné a napínavé stretnutia, kde museli rozhodovať aj samostatné nájazdy. Do finále sa dostal omladený tím Orlov Modra spoločne so skúseným súperom Vitamíny Pezínok „A“. Duel mal od za-

čiatku dobrú úroveň a odohrával sa pred skvelou kulisou divákov. Vyrovnaný zápas sa musel rozhodnúť až v nájazdoch, kde bol šťastnejší domáci tím HC ORLY Modra.

Štvrt'finále:

HBTF 06 Skalica - HBC WHITE EAGLES Senec - 1 : 2 sn
JASTRABI Pezínok - HUSTOPEČE - 2 : 1

HC ORLY Modra - WARRIORS Častá - 7 : 0

HC VITAMÍNY Pezínok - CARPATHIANS Pezínok - 3 : 2 sn

semifinále

HBC WHITE EAGLES Senec - HC ORLY MODRA - 1 : 5
JASTRABI Pezínok - HC VITAMÍNY Pezínok - 2 : 4

O 3. miesto

HBC WHITE EAGLES Senec - JASTRABI Pezínok - 1 : 2 sn

Finále

HC ORLY Modra - HC VITAMÍNY Pezínok - 3:2 sn

Najlepší hráč: Hrdlička (Vitamíny Pezínok „A“), **Najlepší brankár:** Rajkovič (HC Orly Modra) (pv)

Turnaj GUĽOBRANIE PEZINOK 2012

Dňa 8. septembra sa v Pezinku uskutočnil 5. ročník petangového turnaja s názvom Guľobranie. Jeho organizátorom je Petanque Club SpiderS Pezínok. Išlo o posledný turnaj v tomto roku, v ktorom medzi sebou tímy súťažili o putovný pohár primátora mesta Pezínok. Sobotňajšieho turnaja sa zúčastnilo 39 dvojčlených družstiev. Okrem dvojíc zo Slovenska prišla aj konkurencia z Českej republiky, Maďarska a Ukrajiny. Zo štyroch základných kôl postupovalo do vyraďovacej časti turnaja 16 najlepších tímov. Celkové víťazstvo si napokon zo septembrového Guľobrania odniesli Igor Stano a Peter Fratrič, čo nebol prvý úspech tejto dvojice na Guľobraní. Tímy, ktoré sa neprebojovali medzi 16 najlepších do vyraďovacej časti, súperili v tzv. B-turnaji. Aj táto súťaž spoznala svojho víťaza. Stal sa ním bratislavský tím tvorený Michalom a Jozefom Volárikovcami. Petanque Club SpiderS Pezínok zaznamenal v tomto roku viaceré úspechy. Traja z jeho členov - Michal a Milan Soboličovci a Marek Sobolič sa zúčastnili Majstrovstiev Európy veteránov do 55 rokov v dánskej Kodani. Taktiež členka pezinského petangového klubu Diana Soboličová bude reprezentovať Slovenskú republiku na Majstrovstvách Európy žien v Belgicku, ktoré budú prebiehať v novembri 2012. (KG)

Softball Super Cup 2012



Jediný klub reprezentujúci Slovensko na vrcholnom softballovom podujatí Európskeho charakteru bol MaSK Pezínok pod názvom Indians Pezínok. Indians si stanovili za cieľ dôstojne reprezentovať svoju krajinu a mesto Pezínok. Tento cieľ sa im podarilo naplniť a Indians obsadili na Super Cupe v softballe mužov konečné 12. miesto spomedzi 17. zúčastnených klubov.

Víťazom turnaja sa stal klub z Dánska Horsholm Hurricanes, ktorý si vo finálovom súboji poradil s talianskym klubom Lupi Roma 7:2. (pv)